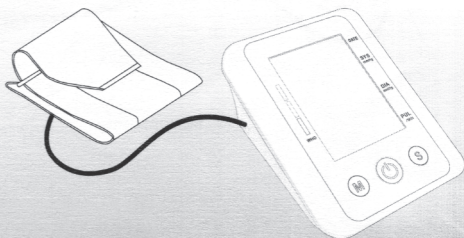


Gebrauchsanweisung

U80R

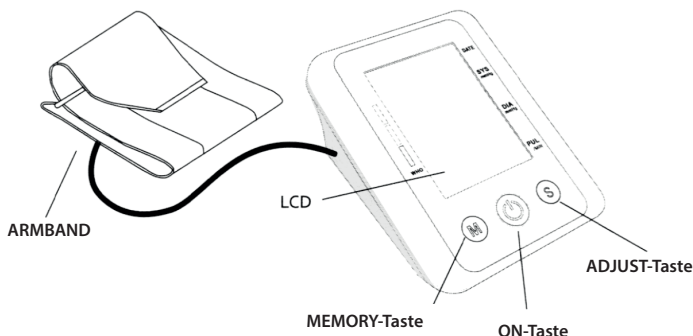
Blutdruckmessgerät



- Datum und Uhrzeit
- Blutdruck- und Pulsmessung
- Klinisch erwiesene Genauigkeit
- Bedienung per Knopfdruck
- Großes LCD-Display
- 2x99 Erinnerungen
- 2 Benutzer
- Druckklassifizierungsanzeige
- Sprachübertragung (Optional)

Gerätebeschreibung	2
Blutdruck messen	3
Kennenlernen	4
Was Sie über Blutdruck wissen sollten	5
Blutdruck-Standard	5
Vorkehrungen für einen sicheren und zuverlässigen Betrieb	7
Einsetzen der Batterie	8
Einstellung	9
Anlegen der Druckmanschette	10
Position für die Blutdruckmessung	11
Messen des Blutdrucks	13
Speicherfunktion	14
Pflege und Wartung	15
Kalibrierung	15
Fehlermeldungen	16
Fehlersuche	17
Spezifikationen	18

HAUPTKÖRPER

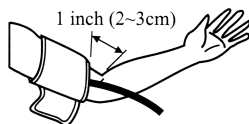


BATTERIEN

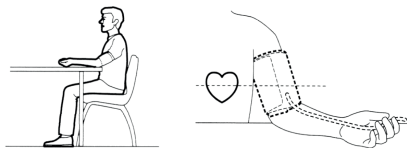
- Die Alkalibatterien (LR6 SIZE AAA) können für ca. 250 Messungen (ca. 3 Monate, 3-mal täglich) bei einer Umgebungstemperatur von 23 °C (73,4 °F) und 170 mmHg bei einem Oberarmumfang von 22-32 cm verwendet werden (die mitgelieferten Batterien garantieren nicht die volle Lebensdauer der angegebenen neuen Alkalibatterien).
- Die Lebensdauer der Batterie kann sich bei niedrigen Umgebungstemperaturen verkürzen.
- Die Anzahl der Messungen, die mit einem Satz Batterien durchgeführt werden können, verringert sich drastisch, wenn Nicht-Alkalibatterien verwendet werden. Verwenden Sie nur Alkalibatterien.
- Tauschen Sie gleichzeitig die Batterien aus und vergewissern Sie sich, dass es sich um denselben Typ und dieselbe Marke handelt.

Blutdruck messen

1. Halten Sie die Manschette an der Handflächenseite. Achten Sie darauf, dass es nicht zu eng ist. Die Unterkante der Manschette sollte etwa 2-3 cm vom Ellbogen entfernt sein.



2. Achten Sie darauf, dass sich die Manschette auf Höhe des Herzens befindet.



3. Drücken Sie die USER-Taste (oder die SET-Taste), um die Benutzernummer für die Speicherung zu wählen (Standardeinstellung ist Nummer 1) (Option).



4. Am Ende der Messung ertönt ein Signalton und der Messwert wird angezeigt:

Oberer Wert (systolisch)
Unterer Wert (diastolisch)
Anschläge

Achtung

1. Wenden Sie sich an Ihren Arzt, um Ihren Blutdruckbereich zu überprüfen, bevor Sie ihn zu Hause mit diesem Gerät messen.
2. Wenn die Manschette während der Messung Unbehagen verursacht, Drücken Sie die Taste ON/OFF, um das Gerät sofort auszuschalten
3. Entfernen Sie die Manschette, wenn der Druck 300 mmHg überschreitet und die Manschette nicht automatisch abwickelt

Um alle Vorteile des Tensiometers voll ausnutzen zu können, lesen Sie bitte diese Anleitung sorgfältig durch, bevor Sie das Gerät benutzen.

EINFÜHRUNG

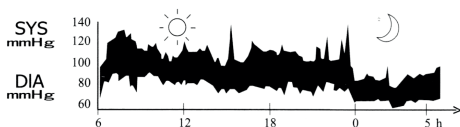
Vielen Dank, dass Sie das digitale Blutdruckmessgerät gekauft haben. Es ist ein Blutdruckmessgerät, das für einfache und genaue Blutdruckmessungen entwickelt wurde. Die Messgenauigkeit wurde zum Zeitpunkt der Herstellung geprüft und durch klinische Forschung gemäß AAMI/ANSI-SP10 verifiziert.

Die mit diesem Gerät durchgeführten Blutdruckmessungen entsprechen denen, die von einer geschulten Person mit der Manschetten-/Stethoskop-Auskultationsmethode innerhalb der von der amerikanischen nationalen Norm für elektronische oder automatische Esfigmomanometer vorgeschriebenen Grenzen durchgeführt werden.

Die Messung des eigenen Blutdrucks ist eine wichtige Methode zur Überwachung Ihrer Gesundheit. Bluthochdruck (Hypertonie) ist ein wichtiges Gesundheitsproblem, das wirksam behandelt werden kann, sobald es erkannt wird. Wenn Sie Ihren Blutdruck zwischen den regelmäßigen Arztbesuchen bequem zu Hause messen und die Messwerte aufzeichnen, können Sie alle signifikanten Veränderungen Ihres Blutdrucks überwachen. Die genaue Aufzeichnung Ihres Blutdrucks hilft Ihrem Arzt bei der Diagnose und möglicherweise bei der Vorbeugung künftiger Gesundheitsprobleme.

EINFÜHRUNG

Der Blutdruck ändert sich im Laufe des Tages ständig. Sie steigt am frühen Morgen stark an und fällt in den späten Morgenstunden. Der Blutdruck steigt am Nachmittag wieder an und sinkt schließlich am Abend auf ein niedriges Niveau. Außerdem kann sie innerhalb eines kurzen Zeitraums variieren. Daher können die Messwerte aufeinanderfolgender Messungen schwanken.



Blutdruckwerte eines gesunden 31-jährigen Mannes, gemessen in 5-Minuten-Intervallen.

Der in einer Arztpraxis gemessene Blutdruck ist nur ein Momentanwert. Wiederholte Messungen zu Hause geben die tatsächlichen Blutdruckwerte unter Alltagsbedingungen besser wieder. Darüber hinaus haben viele Menschen einen anderen Blutdruck, wenn sie zu Hause messen, weil sie entspannter sind als in der Arztpraxis. Regelmäßige Blutdruckmessungen zu Hause können Ihrem Arzt wertvolle Informationen über Ihren normalen Blutdruck unter realen "Alltagsbedingungen" liefern.

Blutdruck-Standard

Die Weltgesundheitsorganisation (WHO) hat die folgenden Standardwerte für den Blutdruck bei Messung des Ruhepulses festgelegt:

Blutdruck - Normale Werte - Leichter Bluthochdruck - Schwere Hypertonie

SYS= sístole = höherer Wert	bis zu 140	140-180	über 180
DIA= diástole = niedrigerer Wert	bis zu 90	90-110	über 110

VORSICHTSMASSNAHMEN

- * Bewahren Sie das Produkt und die Batterien außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- * Menschen, die unter Herzrhythmusstörungen und Gefäßverengungen leiden, Arteriosklerose der Extremitäten, Diabetes oder Träger von Herzschrittmachern sollten ihren Arzt konsultieren, bevor sie ihren Blutdruck selbst messen, da in diesen Fällen Abweichungen der Blutdruckwerte auftreten können.
- * Wenn Sie in ärztlicher Behandlung sind oder Medikamente einnehmen, fragen Sie zuerst Ihren Arzt.
- * Die Verwendung dieses Blutdruckmessgeräts ist kein Ersatz für die Konsultation Ihres Arztes.

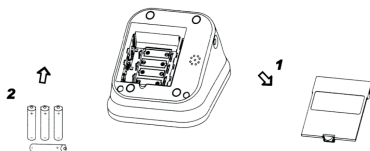
Vorkehrungen für einen sicheren und zuverlässigen Betrieb

- * Vermeiden Sie unmittelbar vor der Messung Essen, Rauchen und jede Art von Anstrengung. All diese Faktoren beeinflussen das Ergebnis der Messung.
- * Versuchen Sie, sich zu entspannen, indem Sie sich vor der Messung mindestens 5 Minuten lang in einem Sessel in einer ruhigen Umgebung hinsetzen.
- * Ziehen Sie alle Kleidungsstücke aus, die eng um Ihr Handgelenk sitzen.
- * Messen Sie immer am gleichen Arm (in der Regel am linken).
- * Versuchen Sie, regelmäßig zur gleichen Tageszeit zu messen, da sich der Blutdruck im Laufe des Tages verändert.

Der ideale Zeitpunkt für eine Blutdruckmessung ist morgens direkt nach dem Aufwachen, wenn Sie noch relativ ruhig sind. Wenn dies nicht möglich ist, versuchen Sie, Ihren Blutdruck vor dem Frühstück und vor körperlicher Aktivität zu messen.

Einlegen der Batterie

1. Nehmen Sie die Batterieabdeckung wie in der Abbildung gezeigt vom Gerät ab.
2. Legen Sie die Batterien so in das Batteriefach ein, dass die Polarität von "+" und "-" übereinstimmt.
3. Setzen Sie die Batterieabdeckung wieder auf das Hauptgehäuse, bis sie einrastet.



Hinweis: Tauschen Sie die Batterien aus, wenn das Batteriesymbol in der oberen linken Ecke des Displays angezeigt wird oder wenn keine Daten angezeigt werden, auch wenn die Taste ON/OFF gedrückt wird. Mischen Sie nicht alte und neue Batterien.

Vorsicht:

Werfen Sie die Batterien nicht ins Feuer. Andernfalls kann es zu Unfällen oder Explosionen kommen.

EINSTELLUNG

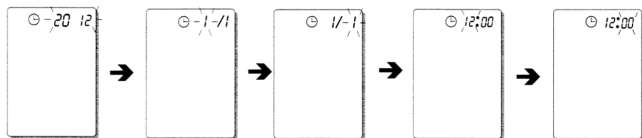
Stellen Sie nach dem Einlegen der Batterien die Uhrzeit und das Datum ein, damit alle zukünftigen Messungen mit der korrekten Uhrzeit und dem korrekten Datum im Speicher abgelegt werden. Sie können auch Messungen vornehmen, ohne die Uhrzeit und das Datum einzustellen.

1. Benutzer einstellen

Drücken Sie die USER-Taste (B03) oder drücken Sie die SET-Taste für einige Sekunden (B03), eine (1) auf dem Display blinkt und erlischt. Drücken Sie die MEMORY-Taste, um (1) oder (2) einzustellen. Der Standardbenutzer ist (1).

2. Das Jahr einstellen

Drücken Sie die SET-Taste, eine angezeigte Jahreszahl blinkt und erlischt. Drücken Sie die MEMORY-Taste, um das Jahr einzustellen. Wenn Sie diese Taste lange drücken, erhöht sich die Ziffer schnell.



3. Datum und Uhrzeit einstellen

Drücken Sie die SET-Taste erneut, die Monatsziffern erscheinen und blinken. Drücken Sie erneut die MEMORY-Taste, um den Monat einzustellen. Durch Drücken der SET-Taste blinken die Datums-, Stunden- und Minutenziffern, durch Drücken der MEMORY-Taste wird die Einstellung wiederholt.

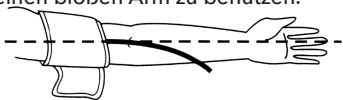
4. Wenn die Einstellung abgeschlossen ist, können Sie die SET-Taste drücken, um den Vorgang zu beenden und das Gerät auszuschalten. Taste, um die Konfiguration zu beenden und das Gerät auszuschalten.

Anlegen der Druckmanschette

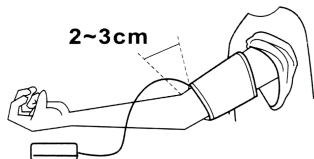
ACHTUNG:

Verwenden Sie das Gerät nicht für andere Zwecke als zur Blutdruckmessung. Verwenden Sie das Gerät auch nicht in Verbindung mit anderen Geräten. Unsachgemäße Verwendung kann zu Fehlfunktionen oder Verletzungen führen.

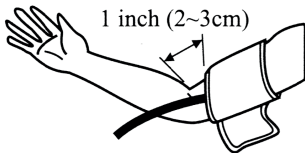
1. Befestigen Sie die Manschette am linken Oberarm. Es ist besser, einen bloßen Arm zu benutzen.



2. Achten Sie darauf, dass die Manschette nicht zu eng ist. Die Unterkante der Manschette sollte etwa 2-3 cm von der Armbeuge entfernt sein.



3. Das Gerät kann sowohl am linken als auch am rechten Handgelenk getragen werden. Wenn Sie den Blutdruck mit der rechten Hand messen, legen Sie die Manschette wie abgebildet an.

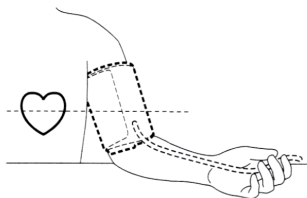


Da es jedoch heißt, dass zwischen dem linken und dem rechten Arm ein Unterschied von bis zu 1 OmmHg bestehen kann, sollten Sie immer denselben Arm verwenden. Ruhen Sie sich immer 3 bis 5 Minuten aus, bevor Sie Messungen vornehmen. Drücken Sie die Taste ON/OFF, um eine Messung zu starten. Die Manschette schaltet sich automatisch ein und wieder aus, wenn die Messung abgeschlossen ist.

Position für die Blutdruckmessung

Wenn Sie Ihren Blutdruck am Oberarm messen, sollte sich die Blutdruckmanschette auf der Höhe Ihres Herzens befinden, um konsistente und genaue Messwerte zu gewährleisten.

Messungen im Sitzen vornehmen.



ACHTUNG:

* Nicht in der Nähe von Mobiltelefonen oder anderen Geräten verwenden, die elektromagnetische Wellen aussenden. Andernfalls kann es zu einer Fehlfunktion kommen.

* Bewegen Sie Ihren Körper, Ihren Arm oder Ihre Finger nicht, während Sie Messungen vornehmen.

Messen des Blutdrucks

Entspannen Sie sich während der Messung.

1. Befestigen Sie die Manschette.

2. Drücken Sie die Taste ON/OFF.

* Alles, wird auf dem Display ca. 1 Sek lang angezeigt.

* Der Ärmel wird automatisch inflektiert.

* Der Inflator stoppt automatisch und die Messung beginnt.

* Sobald Ihr Puls erkannt wird, blinkt die IP-Markierung auf dem Display mit Tönen.

3. Die Blutdruckwerte werden zusammen mit der Pulsfrequenz angezeigt, wenn die Messung mit einem Ton abgeschlossen ist.

* Die Luft in der Druckmanschette wird automatisch abgelassen.

* Die angezeigte Pulsfrequenz gibt die Anzahl der Herzschläge pro Minute an, die aus der Anzahl der während der Messung aufgezeichneten Herzschläge berechnet wurde.

4. Drücken Sie die Taste ON/OFF, um das Gerät auszuschalten.

* Wenn Sie vergessen, das Gerät auszuschalten, schaltet es sich nach ca. 99 Sekunden automatisch ab.

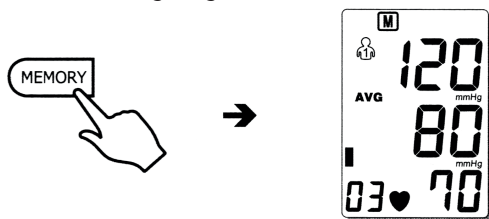


Speicherfunktion

Das Blutdruckmessgerät kann 99 Messwerte für jeden Benutzer (2 Benutzer) speichern. Sobald der Speicher voll ist, werden die ältesten Werte überschrieben. Außerdem verfügt es über eine Mittelwertbildungsfunktion, mit der die Durchschnittsdaten der letzten drei Messwerte angezeigt werden.

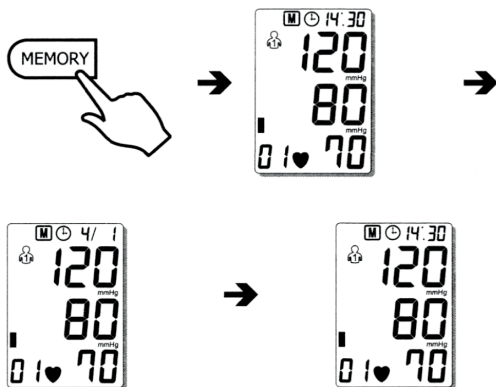
Ansicht der durchschnittlichen Messwerte (AVG)

Das Überwachungsgerät kann die Durchschnittswerte (AVG) der letzten drei Messwerte speichern. Im OFF-Modus oder nach Beendigung einer Messung drücken Sie die MEMORY-Taste, der MITTELWERT wird angezeigt.

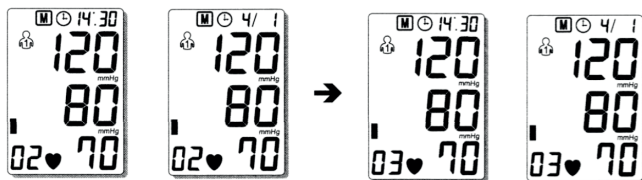


Abruf von gespeicherten Messwerten

1. Drücken Sie die Taste MEMORY, der MITTELWERT wird zuerst angezeigt.
2. Wenn Sie die MEMORY-Taste weiter drücken, wird der zuletzt gespeicherte Messwert (z. B. der erste Speicher) angezeigt. Das Datum und die Uhrzeit werden abwechselnd angezeigt.



3. Durch wiederholtes Drücken der MEMORY-Taste werden alle gespeicherten Messwerte nacheinander abgerufen. Durch kontinuierliches Drücken der Taste MEMORY werden alle gespeicherten Messwerte durchlaufen.



Hinweis: Drücken Sie die Set-Taste und halten Sie dann drei Tasten gleichzeitig gedrückt, um den Speicher zu löschen.

Pflege und Wartung

- * Setzen Sie das Blutdruckmessgerät nicht extremen Temperaturen, Feuchtigkeit, Staub oder direktem Sonnenlicht aus.
- * Die Hülse enthält eine empfindliche, luftdichte Glühbirne. Behandeln Sie es mit Sorgfalt und vermeiden Sie jede Belastung durch Verdrehen oder Knicken.
- * Reinigen Sie den PA-Monitor mit einem weichen Tuch. Verwenden Sie keinen Kraftstoff, Verdünner oder andere Lösungsmittel. Entfernen Sie Flecken auf dem Ärmel vorsichtig mit einem feuchten Tuch und Seifenwasser.
- * Die Manschette darf nicht gewaschen werden.
- * Lassen Sie den PA-Monitor nicht fallen und behandeln Sie ihn nicht mit Gewalt.
- * Versuchen Sie nicht, den PA-Monitor zu öffnen. Dadurch wird die Werkskalibrierung ungültig.
- * Wenn das Gerät bei Temperaturen unter 0 °C (32 °F) gelagert wurde, vor dem Gebrauch etwa 15 Minuten lang an einem warmen Ort stehen lassen. Andernfalls kann es sein, dass die Manschette nicht richtig anspricht.
- * Versuchen Sie nicht, das Gerät zu zerlegen.
- * Quetschen Sie die Manschette nicht.
- * Wenn Sie das Gerät über einen längeren Zeitraum (30 Tage oder mehr) nicht benutzen, sollten Sie die Batterien herausnehmen.

Kalibrierung

Dieses Produkt wurde zum Zeitpunkt der Herstellung kalibriert. Bei Verwendung gemäß der Gebrauchsanweisung ist eine regelmäßige Neukalibrierung nicht erforderlich. Sollten Sie zu irgendeinem Zeitpunkt Zweifel an der Genauigkeit der Messung haben, wenden Sie sich an eine autorisierte Kundendienststelle.

Fehlermeldung

Nachricht	Berichtigung
	Der gemessene Druck betrug weniger als 20 mmHg. Erneut messen.
	Der Druck kann aufgrund des Signalrauschens nicht gemessen werden. Nochmals messen.
	Der gemessene Druck lag über 300 mmHg. Erneut messen.
	Fehler beim Pumpen. Überprüfen Sie den Schlauch und versuchen Sie es erneut.
	Der Pumpendruck liegt über 300 mmHg. Erneut messen.
 Oder ohne Display	Schwache Batterie. Überprüfen Sie alle 4 Batterien und tauschen Sie sie gegebenenfalls aus. Neu messen.

Fehlerbehebung

<i>Problem</i>	<i>Grund</i>	<i>Lösung</i>
Die Werte der verschiedenen Messungen unterscheiden sich erheblich.	Der Blutdruck ist ein schwankender Wert. Bei gesunden Erwachsenen sind Abweichungen von 10 bis 20 mmHg möglich.	Keine
	Die Manschette ist nicht richtig eingestellt	Achten Sie darauf, dass die Manschette wie folgt angelegt ist: --auf der Handfläche Ihres Arms. -etwa einen Zentimeter von der Armbeuge entfernt.
	Sprechen, Husten, Lachen, Bewegung usw. während der Messung beeinträchtigen die Messung.	Während der Messung entspannen Sie sich, stehen Sie still, bewegen Sie sich nicht und sprechen Sie nicht.
Der systolische Druckwert oder der diastolische Druckwert ist hoch oder niedrig.	Bewegte Hand oder Körper oder sprach während der Messung	Bewegen Sie sich nicht und sprechen Sie nicht.

Spezifikationen

Visualisierungssystem	Flüssigkristallanzeige (LCD)
Messverfahren	Oszillometrische Methode
Messbereich	Blutdruck: 20 - 299 mmHg Pulsfrequenz: 40-200 Puls/Minute
Präzision	Druck: innerhalb von ± 3 mmHg Puls: innerhalb $\pm 5\%$ der Messwerte
Automatische Abschaltung	60 Sekunden nach dem letzten Vorgang
Lebensdauer der Batterie	Rund 250 Operationen
Operatives Umfeld	Temperatura $+5$ a $+40$ Relative Luftfeuchtigkeit 15% - 85 % RH
Speicherumgebung	Temperatur -20 bis $+50$ Relative Luftfeuchtigkeit 10 % - 95 % RH
Messbereich Armumfang	Ca. 22 bis 32 cm
Stromversorgung	4 Batterien Typ "AAA" 6 V DC (LR6)
Abmessungen	125*147*61mm
Gewicht	Etwa 360 G(ohne Batterien)
Klinische Genauigkeit	Gemäß AAMI-SP10 Systematische Abweichung <5 mmHg Standardabweichung <8 mmHg

Die technischen Daten können ohne Vorankündigung geändert und verbessert werden. Wird das Gerät nicht innerhalb der angegebenen Temperatur- und Feuchtigkeitsbereiche verwendet, kann die technische Genauigkeit nicht garantiert werden.

Garantie

Wir gewähren 3 Jahre Garantie auf das Produkt ab dem Kaufdatum. Innerhalb der Garantiezeit beheben wir kostenlos alle Mängel am Gerät, die auf Material- oder Verarbeitungsfehler zurückzuführen sind, indem wir das gesamte Gerät nach unserer Wahl entweder reparieren oder ersetzen.

Hinweis zur Entsorgung von Elektroschrott

Die Entsorgung von Batterien ist geregelt. Altbatterien werden an Sammelstellen gesammelt, die von Batteriehändlern und Gemeinden bereitgestellt werden. Entsorgung des Blutdruckmessgerätes wie vorgeschrieben, d.h. bei einer Sammelstelle für Elektroschrott.

Datum der letzten Überarbeitung: 24/10/2022 V2



Hersteller/Manufacturer:
SHENZHEN URION TECHNOLOGY Co., Ltd.
Floor 4-6th of Building D, Jiale Science &
Technology Industrial Zone, N°3, Shenzhen

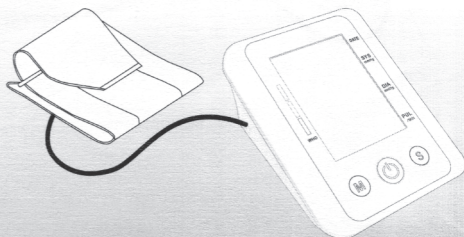


**Shanghai International
Holding Corp. GmbH**
Eif festrasse 80, 20537
Hamburg, Germany

Manual de Usuario U80R

Monitor de presión arterial digital de brazo

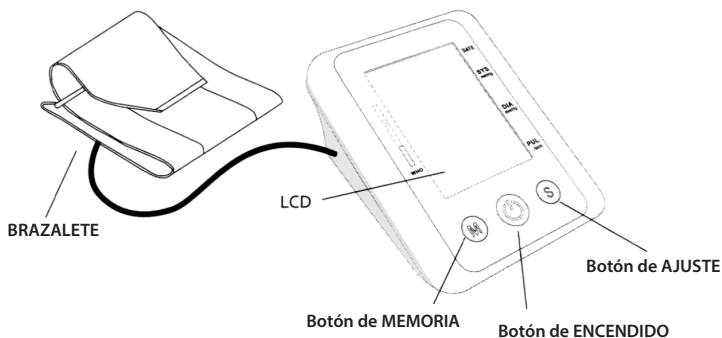
User manual in Deutsch,
Français, Português, Italiano.



- Fecha y hora
- Medición de PA y Pulsaciones
- Precisión clínicamente probada
- Operación en un toque
- Gran pantalla LCD
- 2x99 Memorias
- 2 Usuarios
- Indicador de clasificación de presión
- Transmisión de voz (opción)

Descripción del producto	2
Hacer una medición	3
Introducción	4
Lo que debe saber sobre la presión arterial	5
Estándar de presión arterial	5
Precauciones para garantizar un funcionamiento seguro y fiable	7
Insertión de baterías	8
Ajuste	9
Colocación del manguito de presión	10
Posición para la medición de la presión arterial	11
Medir su presión arterial	13
Función de memoria	14
Cuidado y mantenimiento	15
Calibración	15
Mensajes de error	16
Solución de problemas	17
Especificaciones	18

CUERPO PRINCIPAL

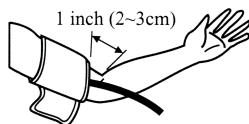


PILAS

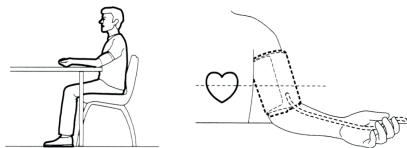
- Las pilas alcalinas (LR6 TAMAÑO AAA) se pueden usar para aproximadamente 250 mediciones (aproximadamente 3 meses, 3 veces al día), a una temperatura ambiente de 23 °C (73,4 °F) a 170 mmHg para una circunferencia del brazo superior de 22-32 cm . (Las baterías incluidas no garantizan la vida útil completa de las baterías alcalinas nuevas que se especifica).
- La vida útil de la batería puede acortarse si la temperatura ambiente es baja.
- El número de medidas que se pueden tomar con un juego de pilas se reducirá drásticamente si se utilizan pilas que no sean alcalinas. Utilice únicamente pilas alcalinas.
- Reemplace las baterías al mismo tiempo y asegúrese de que sean del mismo tipo y marca.

HACER UNA MEDICIÓN

1. Sujete el puño en el lado de la palma. Asegúrate de que no esté demasiado apretado. El borde inferior del brazalete debe estar aproximadamente a una pulgada (2-3 cm) del codo.



2. Asegúrese de que el manguito esté al nivel del corazón.



3. Presione el botón USER (o el botón SET) para elegir el número de usuario para el almacenamiento de memoria (la configuración predeterminada es Número 1) (opción).



4. Al final de la medición, suena un pitido y se muestra la lectura:

Valor superior (sistólica)

Valor inferior (diastólica)

Pulsaciones

Precaución

1. Consulte a su médico para verificar su rango de presión arterial antes de obtenerlos en casa con esta unidad.
2. Si el brazalete causa alguna molestia durante la medición, presione el botón ON/OFF para apagar la unidad inmediatamente.
3. Quítese el brazalete si la presión supera los 300 mmHg y el brazalete no se desinfla automáticamente.°

Para poder aprovechar al máximo todas las ventajas del tensiómetro, lea detenidamente estas instrucciones antes de utilizar el dispositivo.

INTRODUCCIÓN

Gracias por comprar el monitor digital de presión arterial.

Es un monitor de presión arterial que ha sido desarrollado para mediciones de presión arterial fáciles y precisas. La precisión de medición se probó en el momento de la fabricación y se comprobó mediante investigación clínica de acuerdo con AAMI/ANSI-SP10.

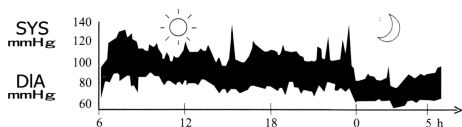
Las mediciones de la presión arterial obtenidas con esta unidad son equivalentes a las obtenidas por una persona capacitada utilizando el método de auscultación con manguito/estetoscopio, dentro de los límites prescritos por los esfigmomanómetros electrónicos o automatizados del American National Standard.

Medir su propia presión arterial es una forma importante de controlar su salud. La presión arterial alta (hipertensión) es un problema de salud importante que puede tratarse eficazmente una vez detectado.

Medir su presión arterial entre visitas al médico de manera regular en la comodidad de su hogar y mantener un registro de las mediciones lo ayudará a monitorear cualquier cambio significativo en su presión arterial. Mantener un registro preciso de su presión arterial ayudará a su médico a diagnosticar y posiblemente prevenir cualquier problema de salud en el futuro.

INTRODUCCIÓN

La presión arterial cambia constantemente a lo largo del día. Se eleva bruscamente en las primeras horas de la mañana y disminuye durante las últimas horas. La presión arterial vuelve a subir por la tarde y finalmente desciende a un nivel bajo por la noche. Además, puede variar en un corto período de tiempo. Por lo tanto, las lecturas de mediciones sucesivas pueden fluctuar.



Lecturas de la presión arterial de un hombre sano de 31 años, medidas en intervalos de 5 minutos.

La presión arterial medida en el consultorio de un médico solo proporciona un valor momentáneo. Las mediciones repetidas en el hogar reflejan mejor los valores reales de presión arterial en condiciones cotidianas.

Además, muchas personas tienen una presión arterial diferente cuando la miden en casa, porque tienden a estar más relajadas que cuando están en el consultorio del médico. Las mediciones periódicas de la presión arterial que se toman en el hogar pueden brindarle a su médico información valiosa sobre sus valores normales de presión arterial en condiciones reales "cotidianas".

Estándar de presión arterial

La Organización Mundial de la Salud (OMS) ha establecido los siguientes valores estándar de presión arterial cuando se mide con el pulso en reposo:

Presión Arterial - Valores Normales - Hipertensión Leve - Hipertensión Severa

SYS= sístole = valor superior	hasta 140	140-180	sobre 180
DIA= diástole = valor inferior	hasta 90	90-110	sobre 110

PRECAUCIONES

- * Mantenga el producto y las baterías fuera del alcance de los niños.
- * Las personas que sufren de arritmia cardíaca, constricción vascular, arteriosclerosis en las extremidades, diabetes o usuarios de marcapasos cardíacos deben consultar a su médico antes de medirse la presión arterial ellos mismos, ya que en tales casos pueden producirse desviaciones en los valores de la presión arterial.
- * Si está bajo tratamiento médico o tomando algún medicamento, consulte primero con su médico.
- * El uso de este tensiómetro no pretende sustituir la consulta con su médico.

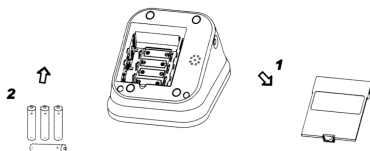
Precauciones para garantizar un funcionamiento seguro y fiable

- * Evite comer, fumar y cualquier forma de esfuerzo directamente antes de la medición. Todos estos factores influyen en el resultado de la medición.
- * Trate de encontrar tiempo para relajarse sentándose en un sillón en un ambiente tranquilo durante al menos 5 minutos antes de la medición.
- * Quítese cualquier prenda que le quede ceñida a su muñeca.
- * Mida siempre en el mismo brazo (normalmente el izquierdo).
- * Intente realizar las mediciones regularmente a la misma hora del día, ya que la presión arterial cambia durante el transcurso del día.

El momento ideal para medir su presión arterial es por la mañana inmediatamente después de despertarse, mientras todavía está relativamente tranquilo. Si esto no es posible, intente tomarse la presión arterial antes del desayuno, antes de hacer actividad física.

Inserción de baterías

1. Saque la tapa de la batería de la unidad como se muestra en la figura.
2. Inserte las pilas en el compartimento de las pilas haciendo coincidir las polaridades correctas "+" y "-".
3. Vuelva a colocar la tapa de la batería en el cuerpo principal hasta que encaje en su lugar.



Nota: Cambie las baterías cuando se muestre el símbolo de la batería en la esquina superior izquierda de la pantalla o cuando no se muestren datos aunque se presione el botón ON/OFF. No mezcle baterías viejas y nuevas.

Precaución:

No arroje las pilas al fuego. Si lo hace, podría provocar un accidente o una explosión.

CONFIGURACIÓN

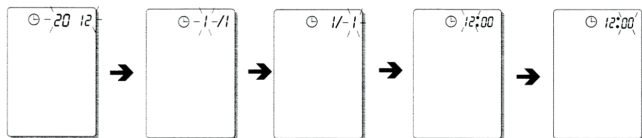
Una vez insertadas las pilas, configure la hora y la fecha para que cualquier medición futura almacenada se guarde en la memoria con la hora y la fecha correctas. También puede tomar medidas sin ajustar rápidamente la hora y la fecha.

1. Establecer usuario

Presione el botón USER (B03) o presione el botón SET unos segundos (B03), un (1) en la pantalla parpadeará y se apagará. Presione el botón MEMORY para ajustar (1) o (2). El usuario predeterminado es (1).

2. Establecer el año

Presione el botón SET, un año mostrado parpadeará y se apagará. Presione el botón MEMORIA para ajustar el año. Al presionar este botón durante mucho tiempo, el dígito aumentará rápidamente.



3. Establecer fecha y hora

Presione el botón SET nuevamente, los dígitos del mes aparecerán y parpadearán. Nuevamente, repita presionando el botón MEMORIA para ajustar el mes. Al presionar el botón SET, los dígitos de la fecha, la hora y los minutos parpadearán, repita el ajuste presionando el botón MEMORY.

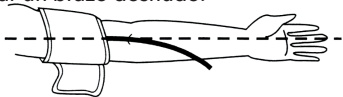
4. Cuando finalice la configuración, puede presionar el botón SET para salir de la configuración y apagar el dispositivo.

Colocación del manguito de presión

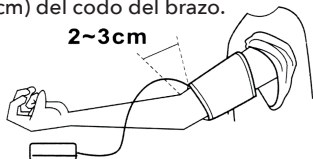
PRECAUCIÓN:

No utilice la unidad para ningún otro propósito que no sea medir la presión arterial. Además, no utilice la unidad junto con otros dispositivos. El uso inadecuado puede causar un mal funcionamiento o lesiones personales.

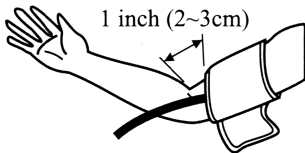
1. Abroche el manguito en la parte superior del brazo izquierdo. Será mejor usar un brazo desnudo.



2. Asegúrese de que el brazalete no esté demasiado apretado. El borde inferior del brazalete debe estar aproximadamente a una pulgadac (2-3 cm) del codo del brazo.



3. La unidad se puede utilizar tanto en la muñeca izquierda como en la derecha. Cuando tome medidas de la presión arterial con la mano derecha, coloque el manguito como se muestra.

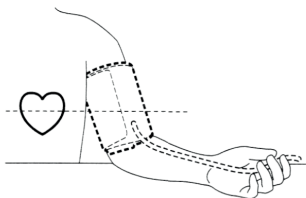


Sin embargo, como se dice que puede haber una diferencia de hasta 1 OmmHg entre los brazos izquierdo y derecho, asegúrese de utilizar siempre el mismo brazo. Siempre descanse de 3 a 5 minutos antes de tomar medidas. Pulse el botón ON/OFF para iniciar una medición. El manguito se inflará automáticamente y luego se desinflará cuando se complete la medición.

Posición para la medición de la presión arterial

Al medir su presión arterial en su brazo, el manguito de presión debe estar al nivel del corazón para garantizar lecturas constantes y precisas.

Tome las medidas mientras esté sentado.



PRECAUCIÓN:

- * No lo utilice cerca de teléfonos móviles u otros dispositivos que emitan ondas electromagnéticas. Si lo hace, podría provocar un mal funcionamiento.
- * No mueva su cuerpo, su brazo o sus dedos mientras toma medidas.

Medir su presión arterial

Relájese durante la medición.

1. Abroche el puño.

2. Pulse el botón de ON/OFF .

* Todo en la pantalla se mostrará durante aprox. 1 seg.

* El manguito comenzará a inflarse automáticamente.

* El inflado se detiene automáticamente y se inicia la medición.

* Una vez que se detecte su pulso, la marca IP parpadeará en la pantalla con sonidos.

3. Los valores de presión arterial junto con la frecuencia del pulso se muestran cuando la medición se completa con sonido.

* El aire del manguito de presión se libera automáticamente.

* La frecuencia del pulso mostrada indica el número de latidos del corazón por minuto calculado a partir del número de latidos del corazón registrados durante la medición.

4. Pulse el botón de ON/OFF para apagar el dispositivo.

* Si olvida apagar la unidad, esta lo hará automáticamente después de aprox. 2x99 segundos.

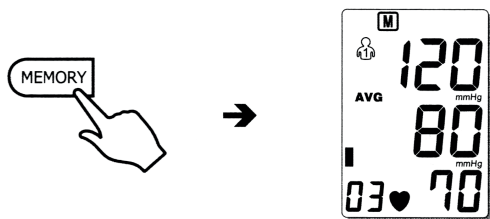


Función de memoria

El monitor de presión arterial puede almacenar 99 lecturas para cada usuario (2 usuarios). Una vez que la memoria esté llena, los valores más antiguos se sobrescribirán. También cuenta con una función promedio para mostrar los datos promedio de las últimas tres lecturas.

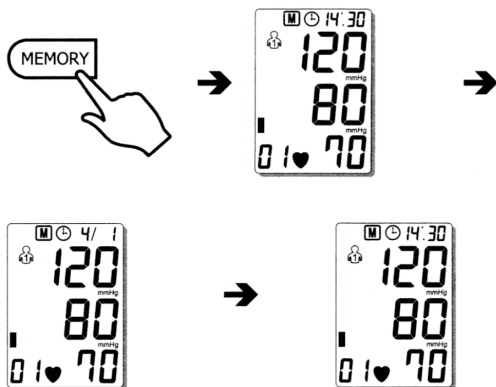
Vista de lecturas promedio (AVG)

El monitor puede almacenar los valores promedio (AVG) de las últimas tres lecturas. En el modo de apagado o después de terminar una medición, presione el botón MEMORY, se muestra la lectura PROMEDIO.

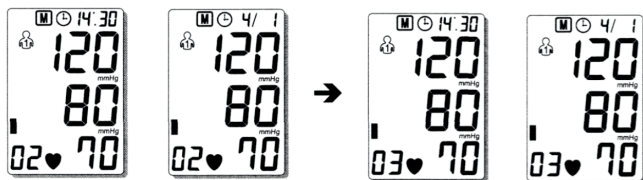


Recuperación de lecturas almacenadas

- 1.** Presione el botón MEMORY, la lectura PROMEDIO se mostrará en primer lugar.
- 2.** Continúe presionando el botón MEMORY, se mostrará la lectura almacenada más reciente (p. ej., la primera memoria). La fecha y la hora se alternarán para mostrarse.



3. Al presionar repetidamente el botón MEMORIA, se recuperarán todas las lecturas almacenadas una por una. Al presionar continuamente el botón MEMORIA, se desplazará a través de todas las lecturas almacenadas.



Nota: Presione la tecla set, luego mantenga presionadas tres teclas al mismo tiempo, puede borrar la memoria.

Cuidado y mantenimiento

- * No exponga el monitor de presión arterial a temperaturas extremas, humedad, polvo o luz solar directa.
- * El manguito contiene un bulbo hermético sensible. Trátelo con cuidado y evite cualquier tensión por torsión o retorcimiento.
- * Limpie el monitor de PA con un paño suave. No use combustible, disolvente u otro solvente. Retire las manchas del manguito con cuidado con un paño húmedo y agua jabonosa.
- * No lave el brazalete.
- * No deje caer el monitor de PA ni lo trate con fuerza.
- * No intente abrir el monitor de PA. Esto invalidará la calibración de fábrica.
- * Si la unidad se almacenó a temperaturas inferiores a 0 °C (32 °F), déjela en un lugar cálido durante unos 15 minutos antes de usarla. De lo contrario, es posible que el manguito no se infle correctamente.
- * No intente desarmar la unidad.
- * No aplaste el brazalete.
- * Cuando no vaya a utilizar la unidad durante mucho tiempo (30 días o más), asegúrese de quitar las pilas.

Calibración

Este producto ha sido calibrado en el momento de la fabricación. Si se usa de acuerdo con las instrucciones de uso, no se requiere una recalibración periódica. Si en algún momento tiene dudas sobre la precisión de la medición, comuníquese con un centro de servicio autorizado.

Mensaje de error

Mensaje	Corrección
	La presión medida fue inferior a 20 mmHg. Mida de nuevo.
	La presión no se puede medir debido al ruido de la señal. Mida de nuevo.
	La presión medida fue superior a 300 mmHg. Mida de nuevo.
	Error de bombeo. Compruebe el manguito y vuelva a intentarlo.
	La presión de bombeo es superior a 300 mmHg. Mida de nuevo.
 O sin display	Batería baja. Verifique y reemplace las 4 baterías si es necesario. Vuelva a medir.

Solución de problemas

<i>Problema</i>	<i>Razón</i>	<i>Solución</i>
Las lecturas de mediciones repetidas difieren significativamente	La presión arterial es un valor fluctuante. Para adultos sanos, son posibles desviaciones de 10 a 20 mmHg.	ninguno
	El brazalete no está bien ajustado	Asegúrese de que el manguito esté ajustado de la siguiente manera: --en el lado de la palma de su brazo. --aproximadamente una pulgada de la curva del brazo
	Hablar, toser, reír, moverse, etc. al medir influirá en la lectura	Mientras mide, relájese, quédese quieto, no se mueva ni hable.
El valor de la presión sistólica o el valor de la presión diastólica es alto o bajo	Movió la mano o el cuerpo o habló durante la medición	No te muevas ni hables.

Especificaciones

Sistema de visualización	Pantalla de cristal líquido (LCD)
Método de medición	Método oscilométrico
Rango de medición	Presión arterial: 20 - 299 mmHg Frecuencia de pulso: 40-200 pulso/minuto
Precisión	Presión: dentro de ± 3 mmHG Pulso: dentro de $\pm 5\%$ de las lecturas
Apagado automático	60 segundos después de la última operación
Duración de la batería	Alrededor de 250 operaciones
Entorno operativo	Temperatura $+5$ a $+40$ Humedad relativa 15% - 85 % HR
Entorno de almacenamiento	Temperatura -20 a $+50$ Humedad relativa 10% - 95 % HR
Rango de medición de la circunferencia del brazo	Aprox. 22 a 32cm
Fuente de alimentación	4 pilas tipo "AAA" de 6 V CC (LR6)
Dimensiones	125*147*61mm
Peso	Acerca de 360 (sin incluir las baterías)
Precisión clínica	Según AAMI-SP10 Compensación sistemática <5 mmHg Desviación estándar <8 mmHg

Las especificaciones están sujetas a cambios por mejoras sin previo aviso. Si el dispositivo no se utiliza dentro de los rangos de temperatura y humedad especificados, no se puede garantizar la precisión técnica.

Garantía

Otorgamos 2 años de garantía sobre el producto a partir de la fecha de compra. Dentro del período de garantía, eliminaremos, sin costo alguno, cualquier defecto en el electrodoméstico que resulte de fallas en los materiales o en la mano de obra, ya sea reparando o reemplazando el electrodoméstico completo, según elijamos.

Nota de eliminación de desechos electrónicos

La eliminación de las baterías está regulada. Las baterías usadas se recogen en los puntos de recogida proporcionados por los distribuidores de baterías y las comunidades. Eliminación del tensiómetro según lo prescrito, es decir, en un punto de recogida de chatarra eléctrica.

Fecha de la última revisión: 24/10/2022 V2



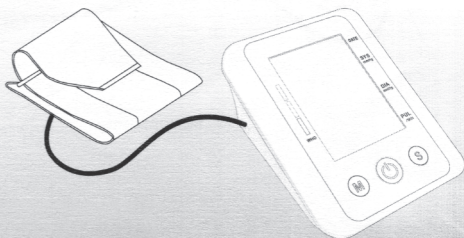
Fabricante/Manufacturer:
SHENZHEN URION TECHNOLOGY Co., Ltd.
Floor 4-6th of Building D, Jiale Science &
Technology Industrial Zone, N°3, Shenzhen



**Shanghai International
Holding Corp. GmbH**
Eifestrasse 80, 20537
Hamburg, Germany

Manuel de l'utilisateur U80R

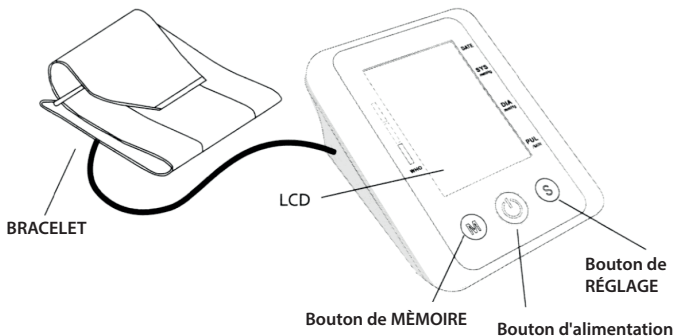
Tensiomètre numérique pour le bras



- Date et heure
- Mesures de PA et Pulsations
- Précision cliniquement prouvé
- Opération en une touche
- Grand écran LCD
- 2x99 Mémoires
- 2 Utilisateurs
- Indicateur de classification de pression
- Transmission vocale (option)

Description du produit	2
Prendre une mesure	3
Introduction	4
Ce que vous devez savoir sur la tension artérielle	5
Norme de tension artérielle	5
Précautions pour assurer un fonctionnement sûr et fiable	7
Mise en place de la batterie	8
Ajustement	9
Placement du brassard de pression	10
Position pour la mesure de la pression artérielle	11
Mesurer votre tension artérielle	13
Fonction mémoire	14
Entretien et maintenance	15
Étalonnage	15
Message d'erreur	16
Solution de problème	17
Spécifications	18

CORSP PRINCIPAL

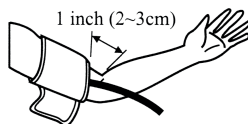


PILES

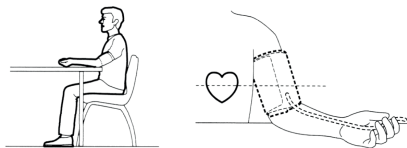
- Les piles alcalines (LR6 SIZE AAA) peuvent être utilisées pour environ 250 mesures (environ 3 mois, 3 fois par jour), à une température ambiante de 23 °C (73,4 °F) à 170 mmHg pour un tour de bras de 22 à 32 cm. (Les piles incluses ne garantissent pas la durée de vie complète des piles alcalines neuves, comme spécifié.)
- La durée de vie de la batterie peut être raccourcie si la température ambiante est basse.
- Le nombre de mesures pouvant être effectuées avec un jeu de piles sera considérablement réduite si les piles utilisées sont non alcalines. Utilisez uniquement des piles alcalines.
- Remplacez toutes les piles en même temps et assurez-vous qu'elles sont du même type et marque.

PRENDRE UNE MESURE

1. Mettez le brassard côté paume. Assurez-vous que ce n'est pas trop serré. Le bord inférieur du brassard doit être à environ 2 à 3 cm du coude.



2. Assurez-vous que le brassard est au niveau de votre coeur.



3. Appuyez sur le bouton USER (ou sur le bouton SET) pour choisir le numéro de l'utilisateur pour le stockage en mémoire (le paramètre par défaut est le numéro 1) (option).



4. A la fin de la mesure, un bip retentit et la lecture s'affiche:

Valeur supérieure (systolique)
Valeur inférieure (diastolique)
Pulsations

Précaution

1. Consultez votre médecin pour vérifier votre taux de tension artérielle avant de le consulter à la maison avec cet appareil.
2. Si le brassard provoque une gêne pendant la mesure, appuyez sur le bouton ON/OFF pour éteindre l'appareil immédiatement.
3. Retirer le brassard si la pression dépasse 300 mmHg et que le brassard ne se dégonfle pas automatiquement.

Afin de profiter pleinement des avantages du tensiomètre, veuillez lire attentivement ces instructions avant d'utiliser l'appareil.

INTRODUCTION

Merci d'avoir acheté le tensiomètre numérique.

Il s'agit d'un tensiomètre qui a été développé avec des mesures simples et précises de la pression artérielle. La précision des mesures a été testée au moment de la fabrication et vérifiée par des recherches cliniques conformément à AAMI/ANSI-SP10.

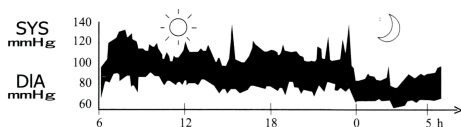
Les mesures de pression artérielle obtenues avec cet appareil sont équivalentes à celles obtenues par une personne formée utilisant la méthode d'auscultation brassard/stéthoscope, dans les limites prescrites par les sphygmomanomètres électroniques ou automatisés American National Standard.

Mesurer votre propre tension artérielle est un moyen important de surveiller votre santé. L'hypertension artérielle (hypertension) est un problème de santé majeur qui peut être traité efficacement une fois détecté.

Prendre régulièrement votre tension artérielle entre les visites chez le médecin, dans le confort de votre maison et conserver un enregistrement de vos mesures vous aidera à surveiller tout changement significatif de votre tension artérielle. Tenir un registre précis de votre tension artérielle aidera votre médecin à diagnostiquer et éventuellement à prévenir tout problème de santé futur.

INTRODUCTION

La tension artérielle change constamment tout au long de la journée. Elle augmente fortement aux premières heures du matin et diminue au cours des dernières heures. La tension artérielle augmente à nouveau dans l'après-midi et tombe finalement à un niveau plus bas la nuit. De plus, il peut varier dans un court laps de temps. Par conséquent, les lectures des mesures successives peuvent fluctuer.



Lectures de la tension artérielle d'un homme de 31 ans en bonne santé, mesurées à des intervalles de 5 minutes.

La tension artérielle mesurée dans un cabinet médical ne fournit qu'une valeur momentanée. Des mesures répétées à domicile reflètent mieux les valeurs réelles de la tension artérielle dans les conditions quotidiennes. De plus, de nombreuses personnes ont une tension artérielle différente lorsqu'elles la mesurent à la maison, car elles ont tendance à être plus détendues que lorsqu'elles sont chez le médecin. Des mesures régulières de la pression artérielle prises à domicile peuvent donner à votre médecin des informations précieuses sur vos valeurs normales de tension artérielle dans des conditions réelles "quotidiennes".

Norme de tension artérielle

L'Organisation mondiale de la santé (OMS) a établi les valeurs standard suivantes pour la pression artérielle lorsqu'elle est mesurée avec le pouls au repos:

Tension artérielle - Valeurs normales - Hypertension légère - Hypertension sévère

SYS= systole = valeur supérieure	jusque 140	140-180	sobre 180
-------------------------------------	------------	---------	-----------

DIA= diastole = valeur inférieure	jusque 90	90-110	sobre 110
--------------------------------------	-----------	--------	-----------

PRÉCAUTIONS

- * Gardez le produit et les piles hors de portée des enfants.
- * Les personnes souffrant d'arythmie cardiaque, de constriction vasculaire, d'athérosclérose des extrémités, les utilisateurs de diabète ou de stimulateur cardiaque doivent consulter leur médecin avant de mesurer leur propre tension artérielle, car des écarts dans les valeurs de tension artérielle peuvent survenir dans de tels cas.
- * Si vous êtes sous traitement médical ou si vous prenez des médicaments, consultez d'abord votre médecin.
- * L'utilisation de ce tensiomètre n'est pas destinée à remplacer une consultation auprès de votre médecin.

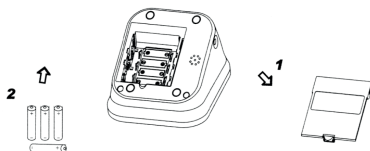
Précautions pour assurer un fonctionnement sûr et fiable

- * Évitez de manger, de fumer et de toute forme d'effort avant la mesure. Tous ces facteurs influencent le résultat de la mesure.
- * Essayez de vous détendre en vous asseyant dans un fauteuil, dans un environnement calme pendant au moins 5 minutes avant la mesure.
- * Enlevez tout vêtement serré de votre poignet.
- * Toujours mesurer sur le même bras (généralement le gauche).
- * Essayez de prendre des mesures régulièrement à la même heure de la journée, car la pression artérielle change au cours de la journée.

Le moment idéal pour mesurer votre tension artérielle est le matin immédiatement après le réveil, alors que vous êtes encore relativement calme. Si ce n'est pas possible, essayez de prendre votre tension artérielle avant le petit déjeuner, avant une activité physique.

Mise en place de la batterie

1. Retirez le couvercle de la batterie de l'appareil comme indiqué sur l'image.
2. Insérez les piles dans le compartiment à piles en faisant correspondre les polarités correctes "+" et "-".
3. Remplacez le couvercle de la batterie sur le corps principal jusqu'à son emplacement.



Remarque: Changez les piles lorsque le symbole des piles s'affiche dans le coin supérieur gauche de l'écran ou lorsqu'aucune donnée n'est affichée même si le bouton ON/OFF est enfoncé. Ne mélangez pas des anciennes et des nouvelles piles.

Mise en garde:

Ne jetez pas les piles au feu.

Cela pourrait provoquer un accident ou une explosion.

PARAMÈTRE

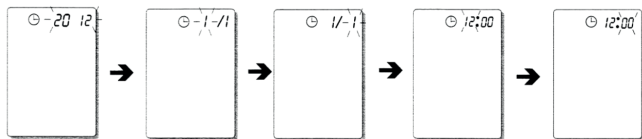
Une fois les piles insérées, réglez l'heure et la date afin que toutes les mesures futures enregistrées soient stockées en mémoire avec l'heure et la date correctes. Vous pouvez également prendre des mesures sans régler l'heure et la date.

1. Définir l'utilisateur

Appuyez sur le bouton USER (B03) ou appuyez sur le bouton SET pendant quelques secondes (B03), un (1) sur l'affichage, clignotera et s'éteindra. Appuyez sur le bouton MEMORY pour régler (1) ou (2). L'utilisateur par défaut est (1).

2. Définir l'année

Appuyez sur le bouton SET, l'année affichée clignotera et s'éteindra. Appuyez sur le bouton MEMORY pour régler l'année. En appuyant longuement sur ce bouton, le chiffre augmentera rapidement.



3. Définir la date et l'heure

Appuyez à nouveau sur le bouton SET, les chiffres du mois apparaîtront et clignoteront. Ensuite, appuyez à nouveau sur le bouton MEMORY pour régler le mois. Lorsque vous appuyez sur le bouton SET, les chiffres de la date, de l'heure et des minutes clignoteront, répétez le réglage en appuyant sur le bouton MEMORY.

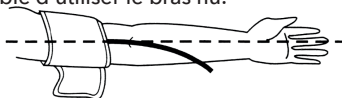
4. Lorsque le réglage est terminé, vous pouvez appuyer sur le bouton SET pour quitter les paramètres et éteindre l'appareil.

Placement du brassard de pression

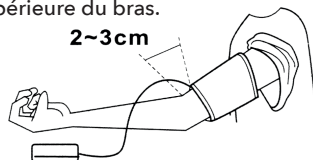
MISE EN GARDE:

N'utilisez pas l'appareil à d'autres fins que pour mesurer la pression artérielle. De même, n'utilisez pas l'appareil avec d'autres appareils. Une mauvaise utilisation peut entraîner un dysfonctionnement ou des blessures.

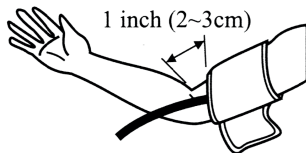
1. Fixez le brassard sur le haut du bras gauche.
Il sera préférable d'utiliser le bras nu.



2. Assurez-vous que le brassard n'est pas trop serré.
Le bord inférieur du brassard doit être à environ 2 à 3 cm du coude de la partie supérieure du bras.



3. L'appareil peut être utilisé à gauche et à droite. Lorsque vous prenez vos mesures de tension artérielle avec votre main droite, positionnez le brassard comme indiqué.



Cependant, il peut y avoir jusqu'à 1 OmmHg de différence entre le bras gauche et le bras droit, assurez-vous de toujours utiliser le même bras.

Reposez-vous toujours 3 à 5 minutes avant de prendre vos mesures.

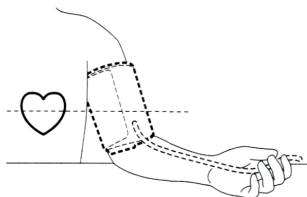
Appuyez sur le bouton ON/OFF pour démarrer une mesure.

Le brassard se gonfle automatiquement puis se dégonfle une fois la mesure terminée.

Position pour la mesure de la pression artérielle

Lorsque vous mesurez votre tension artérielle sur votre bras, le brassard de tensiomètre doit être au niveau de votre coeur pour garantir des lectures cohérentes et précises.

Prenez vos mesures en position assise.



MISE EN GARDE:

* Ne l'utilisez pas à proximité de téléphones portables ou d'autres appareils qui émettent des ondes électromagnétiques. Cela pourrait provoquer un dysfonctionnement.

* Ne bougez pas votre corps, votre bras ou vos doigts pendant la prise de mesures..

Mesurez votre tension artérielle

Détendez-vous pendant la mesure.

1. Serrer la manchette.

2. Appuyez sur le bouton ON/OFF.

* Tout sur l'écran sera affiché pendant env. 1 seconde.

* Le brassard commencera à se gonfler automatiquement.

* Le gonflage s'arrête automatiquement et démarre la mesure.

* Une fois votre pouls détecté, la marque IP clignotera sur l'écran avec des sons.



3. les valeurs de la tension artérielle plus la fréquence du pouls s'afficheront lorsque la mesure est terminée en émettant un son.

* L'air dans le brassard de pression est libéré automatiquement.

* Le pouls affiché indique le nombre de battements cardiaques par minute calculés à partir du nombre de battements cardiaques enregistrés pendant la mesure.



4. Appuyez sur le bouton ON/OFF pour éteindre le dispositif.

* Si vous oubliez d'éteindre l'appareil, il s'éteindra automatiquement après env. 2x99 secondes.

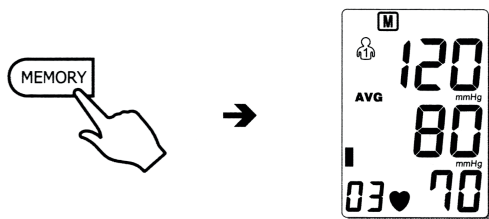


Fonction mémoire

Le tensiomètre peut stocker 99 lectures pour chaque utilisateur (2 utilisateurs). Une fois la mémoire pleine, les valeurs les plus anciennes seront effacées. Il a également une fonction moyenne pour afficher les données moyennes des trois dernières lectures.

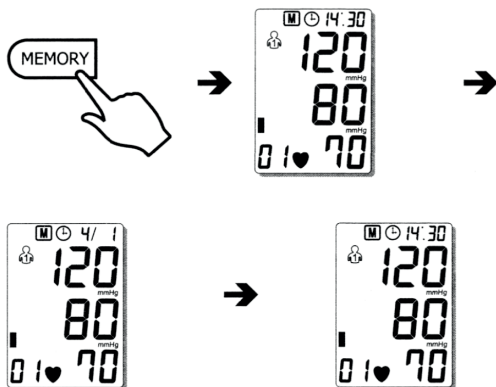
Affichage des lectures moyennes (AVG)

Le moniteur peut stocker les valeurs moyennes (AVG) des trois dernières lectures. En mode hors tension ou après avoir terminé une mesure, appuyez sur le bouton MEMORY, la lecture MOYENNE s'affichera.

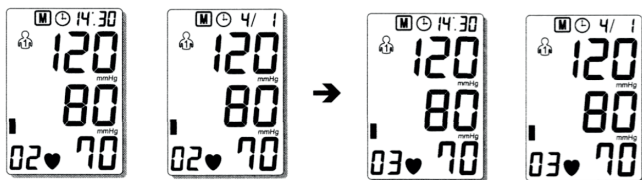


Rappel des lectures stockées

1. Appuyez sur le bouton MEMORY, la lecture MOYENNE s'affichera en premier lieu.
2. Continuez à appuyer sur le bouton MEMORY, la lecture affichée sera celle la plus récemment stocké (par exemple, la première mémoire). La date et l'heure s'afficheront alternativement.



3. Appuyez plusieurs fois sur le bouton MEMORY pour récupérer toutes les lectures stockées une par une. Une pression continue sur le bouton MEMORY fera défiler toutes les lectures stockées.



Remarque: appuyez sur la touche SET, puis appuyez longuement sur trois touches en même temps et vous pourrez alors effacer la mémoire.

Entretien et maintenance

- * N'exposez pas le tensiomètre à des températures extrêmes, l'humidité, la poussière ou la lumière directe du soleil.
 - * Le manchon contient une ampoule hermétique sensible. Traitez-le avec prudence et évitez tout effort de torsion.
 - * Nettoyez le tensiomètre avec un chiffon doux. Ne pas utiliser de carburant, de diluant ou autre solvant. Enlevez soigneusement les taches du brassard avec un chiffon humide et de l'eau savonneuse.
 - * Ne lavez pas le bracelet.
 - * Ne laissez pas tomber le tensiomètre et ne le manipulez pas avec force.
 - * N'essayez pas d'ouvrir le tensiomètre. Cela invalidera le calibrage de fabrique.
 - * Si l'appareil a été stocké à des températures inférieures à 0°C (32°F), laissez-le dans un endroit chaud pendant environ 15 minutes avant de l'utiliser.
- Sinon, le brassard risque de ne pas se gonfler correctement.
- * N'essayez pas de démonter l'appareil.
 - * Ne pas écraser le bracelet.
 - * Lorsque l'appareil ne va pas être utilisé pendant une longue période (30 jours ou plus), veillez à retirer les piles.

Calibrage

Ce produit a été calibré au moment de sa fabrication. S'il est utilisé conformément aux instructions d'utilisation, un recalibrage périodique n'est pas nécessaire. Si, à tout moment, vous avez des doutes sur la précision de la mesure, contactez un centre de service agréé.

Message d'erreur

Message	Correction
Er 1	La pression mesurée était inférieure à 20 mmHg. Mesurez à nouveau.
Er 2	La pression ne peut pas être mesurée en raison du bruit du signal. Mesurez à nouveau.
Er 3	La pression mesurée était supérieure à 300 mmHg. Mesurez à nouveau.
Er P	Erreur de pompage. Vérifiez le brassard et réessayez.
HI	La pression de pompage est supérieure à 300 mmHg. Mesurez à nouveau.
 O sin display	Batterie faible. Vérifiez et remplacez les 4 piles si nécessaire. Mesurez à nouveau.

Solution de problèmes

Problème	Raison	Solution
Les lectures de mesures répétées diffèrent significativement	La tension artérielle est une valeur fluctuante. Pour des adultes en bonne santé, des écarts de 10 à 20 mmHg sont possibles.	rien
	Le bracelet n'est pas bien ajusté	Assurez-vous que le brassard est ajusté comme suit : --sur le côté paume de votre bras. --environ un pouce du creux du bras
	Parlez, tousssez, riez, bougez, etc. lorsque vous prenez la mesure influencera la lecture	Pendant que vous mesurez, détendez-vous, restez immobile, ne bougez pas et ne parlez pas.
La valeur de pression systolique ou la valeur de pression diastolique est grand ou petit	Vous avez bougé votre main ou votre corps ou avez parlé pendant la mesure	Ne bougez pas et ne parlez pas.

Caractéristiques

Système d'affichage	Affichage à cristaux liquides (LCD)
Méthode de mesure	Méthode oscillométrique
Plage de mesure	Tension artérielle : 20 - 299 mmHg Pouls : 40-200 battements/minute
Précision	Pression : à ± 3 mmHG Pouls : à ± 5 % des lectures
Mise hors tension automatique	60 secondes après la dernière opération
Autonomie de la batterie	Environ 250 opérations
Environnement d'exploitation	Température $+5$ à $+40$ Humidité relative 15% - 85% HR
Lieu de stockage	Température -20 à $+50$ Humidité relative 10% - 95% HR
Plage de mesure de la circonférence du bras	Aprox. 22 à 32cm
Source de courant	4 piles type "AAA" de 6 V CC (LR6)
Dimensions	125*147*61mm
Poids	Environ 360 (piles non comprises)
Précision clinique	Selon AAMI-SP10 Compensation systématique <5 mmHg Ecart type <8 mmHg

Les spécifications sont sujettes à modification pour amélioration sans préavis. Si l'appareil n'est pas utilisé dans les plages de température et d'humidité spécifiées, la précision technique ne peut être garantie.

Garantie

Nous accordons une garantie de 2 ans sur le produit à compter de la date d'achat. Pendant la période de garantie, nous éliminerons gratuitement tout défaut de l'appareil résultant d'un défaut de matériaux ou de fabrication en réparant ou en remplaçant l'ensemble de l'appareil, à notre choix.

Note d'élimination des déchets électroniques

L'élimination des piles est réglementée. Les piles usagées sont récupérées dans des points de collecte mis à disposition par les distributeurs de piles et les collectivités. Eliminer le tensiomètre conformément aux prescriptions, c'est-à-dire dans un point de collecte des déchets électriques.

Date de la dernière révision: 24/10/2022 V2



Fabricante/Manufacturer:
SHENZHEN URION TECHNOLOGY Co., Ltd.
Floor 4-6th of Building D, Jiale Science &
Technology Industrial Zone, N°3, Shenzhen



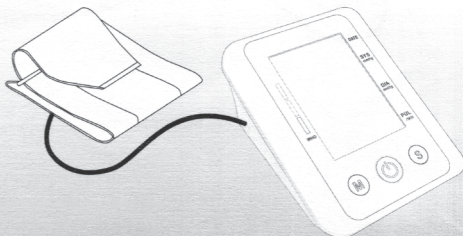
**Shanghai International
Holding Corp. GmbH**
Eif festrasse 80, 20537
Hamburg, Germany

User Manual

U80R

Upper Arm Digital Blood Pressure Monitor

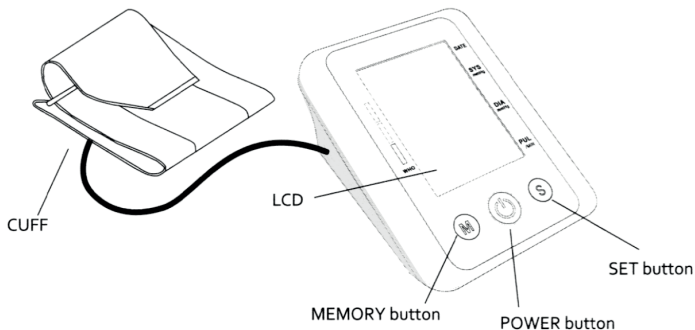
User manual in Deutsch,
Français, Português, Italiano.



- Time & Date Display
- BP & Pulse Measurement
- Clinically Proven Accuracy
- One Touch Operation
- Large LCD Display
- 2x99 Memories
- 2 Users
- Pressure Rating indicator
- Voice Broadcast(option)

Product Description	2
Taking a measurement	3
Introduction	4
What you should know about blood pressure	5
Blood Pressure Standard	5
Precautions to Ensure Safe, Reliable Operation	7
Inserting Batteries	8
Setting	9
Positioning the Pressure Cuff	10
Position for Blood Pressure Measurement	11
Measuring Your Blood Pressure	13
Memory Function	14
Care and Maintenance	15
Calibration	15
Error Message	16
Troubleshooting	17
Specifications	18

MAIN BODY

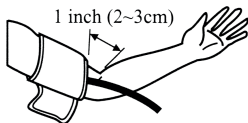


BATTERIES

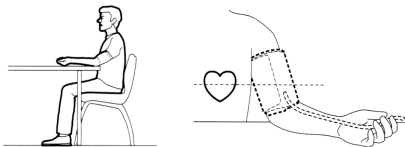
- Alkaline batteries (LR6 SIZE AAA) can be used for approximately 250 measurements (approximately 3 months, 3 times a day), at an ambient temperature of 23°C (73.4°F) at 170mmHg for an upper arm circumference of 22-32 cm. (The batteries included are not guaranteed for the full life of brand new alkaline batteries as specified.)
- Battery life may be shortened if the ambient temperature is low.
- The number of measurements that can be taken with a set of batteries will be drastically reduced if batteries other than alkaline batteries are used. Use only alkaline batteries.
- Please replace the batteries at the same time and ensure that they are of the same type and make.

TAKING A MEASUREMENT

1. Fasten the cuff on the palm side. Make sure it is not too tight. The cuff's lower Edge should be approximately one inch from the crook of the arm.



2. Make sure the cuff is at heart level.



3. Press the USER button (or the SET button) to choose the user number for memory storage (the default setting is Number 1) (option).



4. At the end of the measurement, a beep sounds and the reading is displayed:

Upper (systolic) value
Lower (diastolic) value
Pulse

Caution

1. Consult your physician to verify your blood pressure range before obtaining them at home with this unit.
2. If the cuff causes any discomfort during measurement, press the ON/OFF button to turn off the unit immediately.
3. Take off the arm cuff if the pressure is over 300mmHg and the cuff does not deflate automatically.

To be able to utilize all advantages of the blood pressure monitor to the fullest, please carefully read these instructions before using the device.

INTRODUCTION

Thank you for purchasing the Upper Arm Digital Blood Pressure Monitor . B03 is a blood pressure monitor that has been developed for easy and accurate blood pressure measurements for the upper arm. The measuring accuracy of B03 was tested at the time of manufacture and was proven by clinical research in accordance with AAMI/ANSI-SP10.

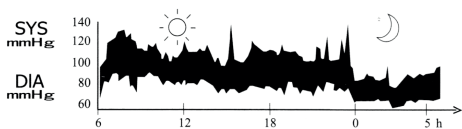
Blood pressure measurements obtained with this unit are equivalent to those obtained by a trained person using the cuff/stethoscope auscultation method, within the limits prescribed by the American National Standard, electronic, or automated sphygmomanometers.

Measuring your own blood pressure is an important way of monitoring your health. High blood pressure (hypertension) is a major health problem which can be treated effectively once detected.

Measuring your blood pressure between doctor visits on a regular basis in the comfort of your home, and keeping a record of the measurements, will help you monitor any significant changes in your blood pressure. Keeping an accurate record of your blood pressure will help your doctor diagnose and possibly prevent any health problems in the future.

INTRODUCTION

Blood pressure constantly changes throughout the day. It rises sharply in the early morning and declines during the late morning. Blood pressure rises again in the afternoon and finally drops to a low level at night. Also, it may vary in a short period of time. Therefore, readings from successive measurements can fluctuate.



Blood pressure readings for a healthy 31-year old male, measured at 5 minute intervals.

Blood pressure measured in a doctor's office only provides a momentary value. Repeated measurements at home better reflect one's actual blood pressure values under everyday conditions. Moreover, many people have a different blood pressure when they measure at home, because they tend to be more relaxed than when in the doctor's office. Regular blood pressure measurements taken at home can provide your doctor with valuable information on your normal blood pressure values under actual "everyday" conditions.

Blood Pressure Standard

The World Health Organization (WHO) has set up the following standard blood pressure values when measured at resting pulse:

Blood Pressure	Normal Values	Mild Hypertension	Severe Hypertension
SYS= systole = upper value	up to 140	140-180	over 180
DIA= diástole = lower value	up to 90	90-110	over 110



CAUTIONS

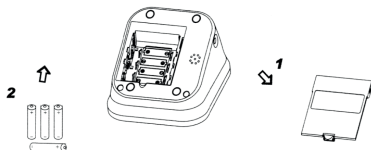
- * Keep product and batteries away from children.
- * People suffering from cardiac arrhythmia, vascular constriction, arteriosclerosis in extremities, diabetes or users of cardiac pacemakers should consult their doctor before measuring their blood pressure themselves, since deviations in blood pressure values may occur in such cases.
- * If you are under medical treatment or taking any medication, please consult your doctor first.
- * The use of this blood pressure monitor is not intended as a substitute for consultation with your doctor.

Precautions to Ensure Safe, Reliable Operation

- * Avoid eating , smoking as well as all forms of exertion directly before the measurement. All these factors influence the measurement result.
- * Try and find time to relax by sitting in an armchair in a quiet atmosphere for at least 5 minutes before the measurement.
- * Remove any garment that fits closely to your wrist.
- * Measure always on the same arm (normally left).
- * Attempt to carry out the measurements regularly at the same time of day, since the blood-pressure changes during the course of the day . The ideal time to measure your blood pressure is in the morning immediately after waking up, while you are still relatively calm. If this is not possible, try to take your blood pressure prior to breakfast, before you become active.

Inserting Batteries

1. Pull the battery cover from the unit as the figure shows.
2. Insert batteries into the battery compartment matching correct polarities "+" and "-".
3. Put the battery cover back into place on the main body until it clicks into place.



Note: Change the batteries when the battery symbol is displayed on the top left corner of the display or when no data is displayed even the ON/OFF button is pressed.

Do not mix old and new batteries.

Caution:

Do not throw batteries into a fire. Doing so may result in an accident or explosion.

SETTINGS

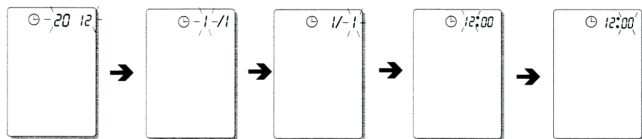
Having inserted the batteries, set the time and date so that any future stored measurements are saved in the memory with the correct time and date. You may also take measurements without fast setting the time and date.

1. Set user

Press the USER button (B03) or press the SET button a few seconds (B03) , a displayed (1) will flash on and off. Press the MEMORY button to adjust (1) or (2). The default user is (1).

2. Set the year

Press the SET button, a displayed year will flash on and off. Press the MEMORY button to adjust year. Pressing this button for long, the digit will increase quickly.



3. Set date & hour

Then press the SET button again, the month digits will appear and flash. Again, repeat pressing MEMORY button to adjust the month. With pressing the SET button, the date, hour and minute digits will flash, repeat adjusting them by pushing the MEMORY button.

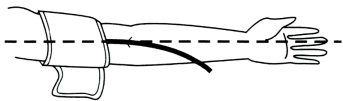
4. When you finish the setting you can press the SET button to exit the setting and turn off the device as well.

Positioning the Pressure Cuff

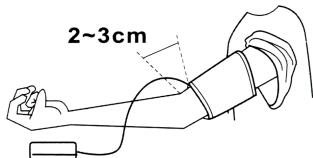
CAUTION:

Do not use the unit for any purpose other than measuring blood pressure. Also, do not use the unit in conjunction with other devices. Improper use may cause a malfunction or personal injury.

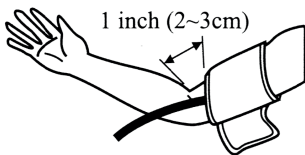
1. Fasten the cuff on your left upper arm. It will be best to use a bare arm.



2. Make sure the cuff is not too tight. The cuff's lower edge should be approximately one inch from the crook of the arm.



3. The unit can be used on either the left or the right wrist. When taking blood pressure measurements using the right hand position the cuff as it shows.

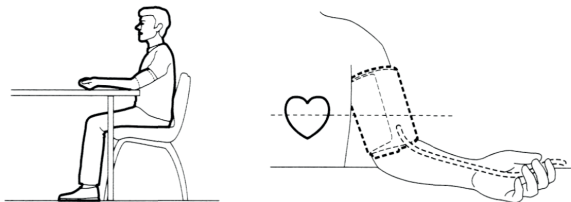


However, as it is said that there can be a difference of up to 1 OmmHg between the left and the right arms, please ensure that you always use the same arm. Always rest for about 3 to 5 minutes before taking measurements. Press ON/OFF button to start a measurement. The cuff will inflate automatically and then deflate when the measurement is completed.

Position for Blood Pressure Measurement

When measuring your blood pressure at your arm, the pressure cuff must be at heart level to ensure consistent, accurate readings.

Taking measurements while sitting down.



CAUTION:

- * Do not use close to cellular phones or other devices which emit electromagnetic waves. Doing so may result in malfunction.
- * Do not move your body, your arm, or your fingers while taking measurements.

Measuring Your Blood Pressure

Relax during measurement.

1. Fasten the cuff.

2. Press the ON/OFF button.

* Everything on the display will be shown for approx. 1 second.

* The cuff will begin to inflate automatically.

* Inflation stops automatically and the measurement is started.

* Once your pulse rate is detected, the IP mark will flash on the display with sounds.

3. Blood pressure values together with pulse rate are displayed when the measurement is completed with sound.

* The air in the pressure cuff is released automatically.

* The displayed pulse rate indicates the number of heartbeats per minute as calculated from the number of heartbeats recorded during the measurement.

4. Press the ON/OFF button to switch off the unit.

* If you forget to switch the unit off, it will do so automatically after approx. 2x99 seconds.

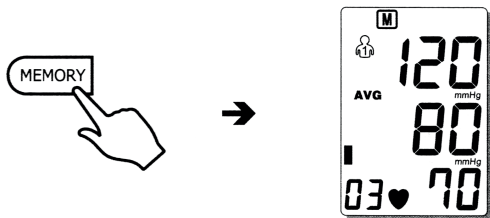


Memory Function

The blood pressure monitor can store 99 readings for each user (2 users). Once the memory is full, the oldest values will be overwritten. The B03 model features also an average function to display the average data of the latest three readings.

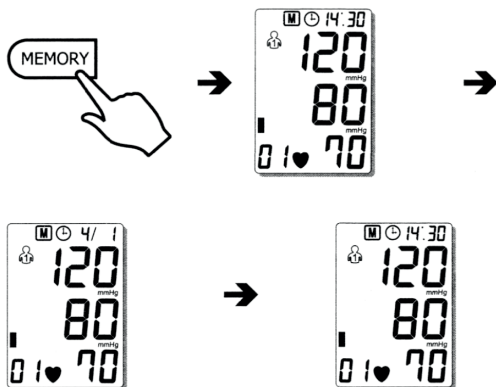
View of Average Readings (AVG)

The monitor can store the average values (AVG) of the latest three readings. Under power-off mode or after you finish a measurement, press the MEMORY button, the AVG reading is displayed.

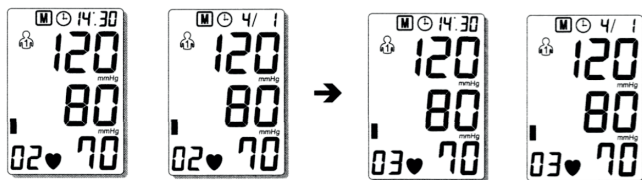


Recalling Stored Readings

1. Press the MEMORY button the AVG Reading Will be displayed firstly.
2. Continue to press the MEMORY button, the most recent stored reading will be displayed (eg. The first memory). The date and time Will alternate to be displayed.



3. Repeatedly pressing the MEMORY button Will call up all stored readings one by one. Continuously pressing the MEMORY button will scroll through all stored readings.



Note: Press the set key, then hold down three keys at the same time, you can clear the memory.

Care and Maintenance

- * Do not expose the BP monitor to extreme temperature, moisture, dust or direct sunlight.
- * The cuff contains a sensitive airtight bulb. Treat it with care and avoid any stress by torsion or kinking.
- * Clean the BP monitor with a soft cloth. Do not use fuel, thinner or other solvent. Remove specks on the cuff carefully with a wet cloth and soap water
- * Do not wash the cuff.
- * Do not drop the BP monitor or treat it with force.
- * Do not try to open the BP monitor . This will make the factory calibration invalid.
- * If the unit has been stored at temperatures below 0 °C(32°F), leave it in a warm place for about 15 minutes before using it. Otherwise, the cuff may not inflate properly.
- * Do not attempt to disassemble the unit.
- * Do not crush the cuff.
- * When the unit will not be used for a long time (30 days or more), be sure to remove the batteries.

Calibration

This product has been calibrated at the time of manufacture. If used according to the use instructions, periodic recalibration is not required. If at any time, you question the measuring accuracy, please contact an authorized Service Center.

Error Message

Message	Correction
Er 1	The pressure measured was lower than 20mmHg. Please measure again.
Er 2	The pressure can not be measured due to signal noise. Please measure again.
Er 3	The pressure measured was higher than 300mmHg. Please measure again.
Er p	Pumping error. Please check cuff and try again.
HI	The pumping pressure is higher than 300mmHg. Please measure again.
 Or not display	Low battery. Please check and replace the 4 batteries if necessary.

Troubleshooting

<i>Problem</i>	<i>Reason</i>	<i>Solution</i>
Readings from repeated measurements differ significantly	Blood pressure is a fluctuating value. For healthy adults, deviations of 10 to 20 mmHg are possible.	none
	Cuff is not properly fitted	Ensure that the cuff is fitted as follows: --on the palm side of your arm. --approximately one inch from the crook of the arm
	Talking, coughing, laughing, moving, etc. when measuring will influence the reading	While measuring, relax, keep still, do not move or speak.
The systolic pressure value or diastolic pressure value is high or low	You moved your hand or body or you spoke during the measurement	Do not move or speak.

Specifications

Display System	Liquid Crystal Display
Measuring Method	Oscillometric method
Measuring range	Blood Pressure: 20 - 299mmHg Pulse Rate: 40-200 pulse/minute
Accuracy	Pressure: within $\pm$ 3 mmHG Pulse Rate: within $\pm$ 5% of readings
Auto Power-Off	60 secs. no any operations
Battery life	Around 250 operations
Operating Environment	Temperature $+5$ to $+40$ Relative Humidity 15% - 85 % RH
Storage Environment	Temperature -20 to $+50$ Relative Humidity 10% - 95 % RH
Arm Circumference Measurement Range	Approx. 22 to 32 cm
Power Source	DC6V "AAA" type battery x4 (LR6)
Dimensions	125*147*61mm
Weight	About 360 (Not including batteries)
Clinical Accuracy	According to AAMI-SP10 <5 mmHg systematic offset <8 mmHg standard deviation

Specifications are subject to change for improvement without notice.
If device is not used within specified temperatura and humidity ranges the technical accuracy can not be ensured.

Guarantee

We grant 2 years guarantee on the product commencing on the date of purchase. Within the guarantee period we will eliminate, free of charge, any defects in the appliance resulting from faults in materials or workmanship, either by repairing or replacing the complete appliance as we may choose.

Disposal note

The disposal of batteries is regulated. Spent batteries are collected at collection points provided by battery dealers and the communities. Disposal of the blood pressure monitor as prescribed, i.e., at a collection point for electrical scrap.

Date of last revision: 24/10/2022 V2



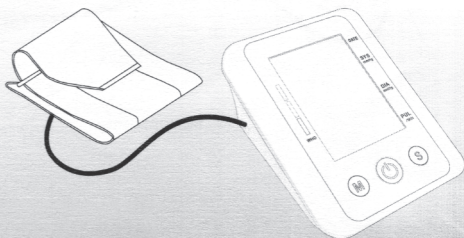
Fabricante/Manufacturer:
SHENZHEN URION TECHNOLOGY Co., Ltd.
Floor 4-6th of Building D, Jiale Science &
Technology Industrial Zone, N°3, Shenzhen



**Shanghai International
Holding Corp. GmbH**
Eif festrasse 80, 20537
Hamburg, Germany

Manuale d'uso U80R

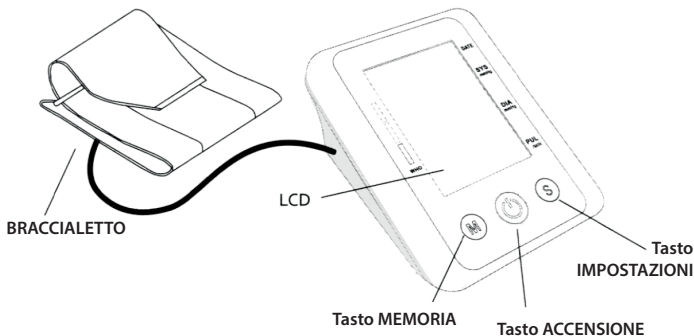
Sfigmomanometro digitale



- Data e ora
- Misurazione PA e pulsazioni
- Precisione clinicamente provata
- Funzionamento "one touch"
- Grande schermo LCD
- 2x99 Memorie
- 2 Utenti
- Indicatore di pressione nominale
- Trasmissione vocale (opzione)

Descrizione del prodotto	2
Eseguire una misurazione	3
Introduzione	4
Cosa sapere sulla pressione arteriale	5
Valori standard di pressione arteriale	5
Precauzioni per garantire un funzionamento sicuro e affidabile	7
Inserimento pile	8
Impostazioni	9
Posizionamento del bracciale	10
Posizione per la misurazione della pressione arteriale	11
Misurare la sua pressione arteriale	13
Funzione memoria	14
Cura e manutenzione	15
Calibrazione	15
Messaggi di errore	16
Soluzione di problemi	17
Specifiche	18

COMPONENTI

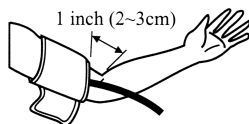


PILE

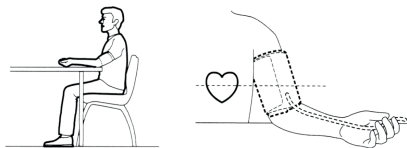
- Le pile alcaline (LR6 TIPO AAA) possono essere utilizzate per circa 250 misurazioni (circa 3 mesi, 3 volte al giorno), a una temperatura ambiente di 23°C (73,4°F) a 170 mmHg per una circonferenza del braccio di 22-32 cm. (Le batterie incluse non garantiscono l'intera durata delle pile alcaline nuove come specificato).
- La durata della pila potrebbe ridursi se la temperatura ambiente è bassa.
- Il numero di misurazioni che possono essere effettuate con un set di pile sarà drasticamente ridotto se si utilizzano pile non alcaline. Utilizzare solo pile alcaline.
- Sostituire le pile contemporaneamente e assicurarsi che siano dello stesso tipo e marca.

FARE UNA MISURAZIONE

1. Sedersi ad un tavolo, stendere il braccio e posizionare il polso della mano rivolto verso l'alto. Inserire il bracciale nel braccio, il bordo inferiore deve stare approssimativamente a 2-3 cm dal gomito



2. Si assicuri che il bracciale sia all'altezza del cuore.



3. Premere il pulsante USER (o SET) per scegliere il numero nome utente per l'archiviazione in memoria (l'impostazione predefinita è Numero 1) (opzione).



4. Al termine della misurazione viene emesso un segnale acustico e viene visualizzata la lettura:

Valore superiore (sistolico)

Valore inferiore (diastolico)

Pulsazioni

Attenzione

1. Consulti il medico per controllare la sua gamma di pressione arteriale prima di realizzare la medizione in casa con quest'articolo.
2. Se il bracciale provoca disagio durante la misurazione, premere il pulsante ON/OFF per spegnere immediatamente l'unità.
3. Rimuovere il bracciale se la pressione supera i 300 mmHg e il bracciale non si sgonfia automaticamente.

Per sfruttare appieno i vantaggi dello sfigmomanometro, leggere attentamente queste istruzioni prima di utilizzare il dispositivo.

INTRODUZIONE

Grazie per aver acquistato lo sfigmomanometro digitale.

È un misuratore di pressione sanguigna che è stato sviluppato per misurazioni facili e accurate della pressione sanguigna. L'accuratezza della misurazione è stata testata al momento della produzione e verificata dalla ricerca clinica in conformità con AAMI/ANSI-SP10.

Le misurazioni della pressione sanguigna ottenute con questa unità sono equivalenti a quelle ottenute da una persona addestrata utilizzando il metodo di auscultazione con bracciale/stetoscopio, entro i limiti prescritti dagli sfigmomanometri elettronici o automatizzati American National Standard.

Misurare la propria pressione sanguigna è un modo importante per monitorare la propria salute. L'ipertensione è un grave problema di salute che può essere trattato efficacemente una volta rilevato.

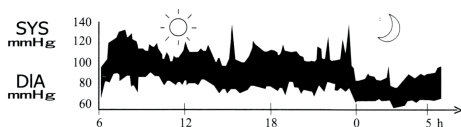
Misurare regolarmente la pressione sanguigna tra una visita medica e l'altra comodamente da casa e tenere un registro delle misurazioni ti aiuterà a monitorare eventuali cambiamenti significativi della pressione sanguigna.

Tenere un registro accurato della pressione sanguigna aiuterà il medico a diagnosticare e possibilmente prevenire eventuali problemi di salute futuri.

INTRODUZIONE

La pressione sanguigna cambia costantemente durante il giorno. Aumenta bruscamente nelle prime ore del mattino e diminuisce nelle ultime ore. La pressione sanguigna aumenta di nuovo nel pomeriggio e infine scende a un livello basso di notte. Inoltre, può variare in un breve periodo di tempo.

Pertanto, le letture di misurazioni successive possono variare.



Lectures de la tension artérielle d'un homme de 31 ans en bonne santé, mesurées à des intervalles de 5 minutes.

La pressione sanguigna misurata in uno studio medico fornisce solo un valore momentaneo. Le misurazioni ripetute a casa riflettono meglio i valori effettivi della pressione sanguigna nelle condizioni quotidiane. Inoltre, molte persone hanno una pressione sanguigna diversa quando la misurano a casa, perché tendono ad essere più rilassate rispetto a quando sono nello studio del medico. Le misurazioni regolari della pressione sanguigna effettuate a casa possono fornire al medico informazioni preziose sui valori normali della pressione sanguigna in condizioni reali "quotidiane".

Standard di pressione arteriale

L'Organizzazione Mondiale della Sanità (OMS) ha stabilito i seguenti valori standard per la pressione sanguigna misurata con il polso a riposo:

Pressione sanguigna - Valori normali - Ipertensione lieve - Ipertensione grave

SYS= sistole = valore massimo	fino a 140	140-180	+ di 180
----------------------------------	------------	---------	----------

DIA= diastole = valore inferiore	fino a 90	90-110	+ di 110
-------------------------------------	-----------	--------	----------



PRECAUZIONI

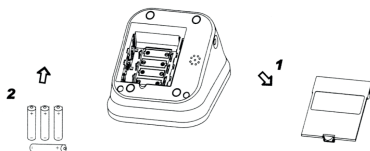
- * Tenere il prodotto e le batterie fuori dalla portata dei bambini.
- * Persone che soffrono di aritmia cardiaca, costrizione vascolare, l'aterosclerosi alle estremità, gli utenti di diabete o pacemaker devono consultare il proprio medico prima di misurare la propria pressione sanguigna, poiché in questi casi possono verificarsi deviazioni nei valori della pressione sanguigna.
- * Se è sotto trattamento medico o sta assumendo farmaci, prima parli con il suo medico.
- * L'uso di questo sfigmomanometro non intende sostituire le visite con il suo medico

Precauzioni per garantire un funzionamento sicuro e affidabile

- * Eviti di mangiare, fumare e di fare qualsiasi forma di sforzo giusto prima della misurazione. Tutti questi fattori influenzano il risultato della misurazione.
- * Cerchi di trovare il tempo per rilassarti sedendoti su una poltrona in un ambiente tranquillo per almeno 5 minuti prima della misurazione.
- * Tolga tutti gli indumenti che le stringano il polso.
- * Misurare sempre sullo stesso braccio (di solito il sinistro).
- * Cerchi di eseguire misurazioni regolarmente alla stessa ora del giorno.
poiché la pressione sanguigna cambia nel corso della giornata. Il momento ideale per misurare la pressione sanguigna è la mattina subito dopo il risveglio, mentre sei ancora relativamente calmo. Se ciò non è possibile, prova a misurare la pressione sanguigna prima di colazione, prima dell'attività fisica.

Mise en place de la batterie

1. Estrarre il coperchio della batteria dall'unità come mostrato in questa figura
2. Inserire le pile nell'apposito vano facendo abbinare le corrette polarità "+" e "-".
3. Riposizionare il coperchio delle pile sul corpo principale finché non scatta in posizione.



Nota: sostituire le pile quando il simbolo della batteria viene visualizzato nell'angolo in alto a sinistra dello schermo o quando non vengono visualizzati dati anche se si preme il pulsante ON/OFF. Non mischiare batterie vecchie e nuove.

Attenzione:

Non gettare le batterie nel fuoco.

Ciò potrebbe causare un incidente o un'esplosione.

CONFIGURAZIONE

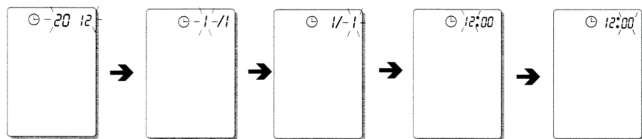
Una volta inserite le pile, impostare l'ora e la data in modo che eventuali misurazioni memorizzate future vengano archiviate in memoria con l'ora e la data corrette. È inoltre possibile effettuare misurazioni senza impostare rapidamente l'ora e la data.

1. Imposta utente

Premere il pulsante USER (B03) o premere per alcuni secondi il pulsante SET (B03), una (1) sul display lampeggerà e si spegnerà. Premere il pulsante MEMORIA per regolare (1) o (2). L'utente predefinito è (1).

2. Imposta anno

Premere il pulsante SET, un anno visualizzato lampeggerà e si spegnerà. Premere il pulsante MEMORIA per impostare l'anno. Premendo a lungo questo pulsante, la cifra aumenterà rapidamente.



3. Imposta data e ora

Premere nuovamente il pulsante SET, le cifre del mese appariranno e lampeggeranno. Ancora una volta, premere nuovamente il pulsante MEMORIA per impostare il mese. Quando si preme il pulsante SET, le cifre della data, dell'ora e dei minuti lampeggiano, ripetere l'impostazione premendo il pulsante MEMORY.

4. Al termine dell'impostazione, è possibile premere il pulsante SET per uscire dalle impostazioni e spegnere il dispositivo.

Posizionamento del bracciale

ATTENZIONE:

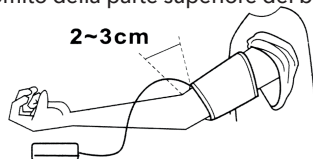
Non utilizzare l'unità per scopi diversi dalla misurazione della pressione sanguigna.

Inoltre, non utilizzare l'unità insieme ad altri dispositivi. L'uso improprio può causare malfunzionamenti o lesioni personali.

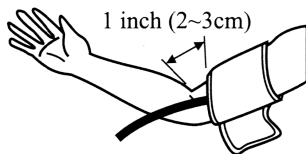
1. Allacciare il bracciale sulla parte superiore del braccio sinistro. Sarà meglio usare un braccio scoperto.



2. Assicurati che il bracciale non sia troppo stretto. Il bordo inferiore del bracciale dovrebbe essere a circa un pollice (2-3 cm) dal gomito della parte superiore del braccio.



3. L'unità può essere utilizzata sia sul braccio sinistro che sul destro. Quando si effettuano misurazioni della pressione sanguigna sul braccio destro, posizionare il bracciale come mostrato.



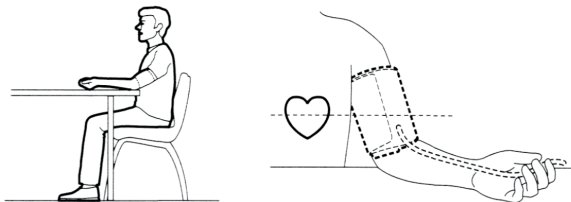
Tuttavia, poiché si dice che può esserci una differenza fino a 1 OmmHg tra il braccio sinistro e quello destro, assicurati di utilizzare sempre lo stesso braccio. Riposare sempre 3-5 minuti prima di prendere le misure.

Premere il pulsante ON/OFF per avviare una misurazione. Il bracciale si gonfia automaticamente e poi si sgonfia al termine della misurazione.

Posizione per la misurazione della pressione sanguigna

Quando si misura la pressione sanguigna sul braccio, il bracciale deve essere a livello del cuore per garantire letture coerenti e accurate.

Prenda le misure stando seduto.



PRECAUZIONE:

- * Non usare vicino a telefoni cellulari o altri dispositivi che emettono onde elettromagnetiche. Ciò potrebbe causare un malfunzionamento.
- * Non muovere il corpo, il braccio o le dita durante la misurazione.

Misurare la pressione

Si rilassi durante la misurazione.

1. Stringere il polsino.

2. Premere il pulsante ON/OFF.

* Tutto sullo schermo verrà visualizzato per ca. 1 secondo

* Il bracciale inizierà a gonfiarsi automaticamente.

* Si interrompe automaticamente il gonfiaggio e si avvia la misurazione.

* Una volta che il polso viene rilevato, la scritta IP lampeggerà sullo schermo con dei suoni.

3. Valori della pressione sanguigna insieme a la frequenza del polso viene visualizzata quando la misurazione è completata con il suono.

* L'aria nel bracciale viene rilasciata automaticamente.

* La frequenza del polso visualizzata indica il numero di battiti cardiaci al minuto calcolati dal numero di battiti cardiaci registrati durante la misurazione.

4. Premere il pulsante ON/OFF per spegnere il dispositivo.

* Se ci si dimentica di spegnere il dispositivo, questo lo farà automaticamente dopo ca. 2x99 secondi.

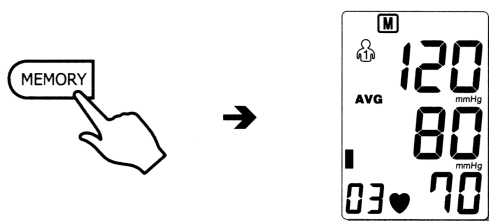


Funzione di memoria

Il misuratore di pressione arteriale può memorizzare 99 letture per ogni utente (2 utenti). Una volta che la memoria è piena, i valori più vecchi verranno sovrascritti. Ha anche una funzione di media per visualizzare i dati medi delle ultime tre letture.

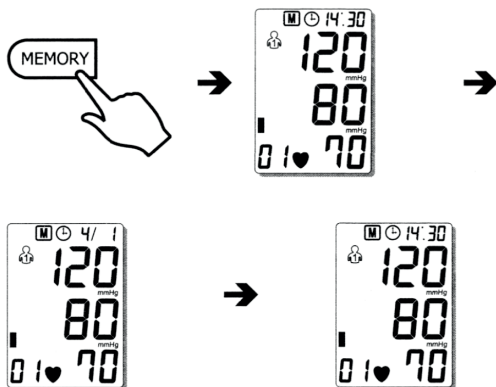
Visualizzazione letture medie (AVG)

Il monitor può memorizzare i valori medi (AVG) delle ultime tre letture. In modalità di spegnimento o dopo aver terminato una misurazione, premere il pulsante MEMORIA, viene visualizzata la lettura MEDIA.

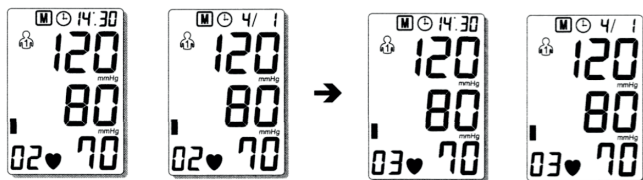


Richiamo delle letture memorizzate

1. Premere il pulsante MEMORY, verrà visualizzata la lettura MEDIA per prima.
2. Continuare a premere il pulsante MEMORY, verrà visualizzata la lettura più di recente memorizzato (ad esempio, la prima memoria). La data e l'ora si alterneranno per essere visualizzate.



3. Premendo ripetutamente il pulsante MEMORY si richiamerà tutte le letture memorizzate una per una. Premendo continuamente il pulsante MEMORY si scorreranno tutte le letture memorizzate.



Nota: premere il tasto set, quindi premere a lungo tre tasti contemporaneamente per cancellare la memoria.

Cura e manutenzione

- * Non esporre lo sfigmomanometro a temperature estreme, umidità, polvere o luce solare diretta.
- * Il bracciale contiene una lampadina ermetica sensibile, lo tratti con cura ed eviti qualsiasi stress per torsione.
- * Pulire il monitor BP con un panno morbido. Non utilizzare carburante diluente o altro solvente. Rimuovere accuratamente le macchie dal bracciale con un panno umido e acqua saponata.
- * Non lavare il braccialetto.
- * Non far cadere il monitor BP né trattarlo con forza.
- * Non tentare di aprire il monitor BP. Ciò invaliderà la calibrazione di fabbrica.
- * Se l'unità è stata conservata a temperature inferiori a 0°C (32°F), lasciarlo in un luogo caldo per circa 15 minuti prima di usarlo. In caso contrario, il bracciale potrebbe non gonfiarsi correttamente.
- * Non tentare di smontare l'articolo.
- * Non schiacciare il braccialetto.
- * Quando l'unità non verrà utilizzata per un lungo periodo (30 giorni o di più), assicurarsi di rimuovere le pile.

Calibrazione

Questo prodotto è stato calibrato al momento della produzione. Se utilizzato secondo le istruzioni per l'uso, non è necessaria una ricalibrazione periodica. In caso di dubbi sulla precisione della misurazione, contattare un centro di assistenza autorizzato.

Messaggio di errore

Messaggio	Correzione
	La pressione misurata era inferiore a 20 mmHg. Misuri di nuovo.
	La pressione non può essere misurata a causa del rumore del segnale. Misuri di nuovo.
	La pressione misurata era maggiore di 300 mmHg. Misura di nuovo.
	Errore di gonfiaggio. Controllare il bracciale e riprovare.
	La pressione di gonfiaggio è maggiore di 300 mmHg. Misura di nuovo.
 o display spento	Batteria scarica. Controllare e sostituire tutte e 4 le pile senecessario. Misurare di nuovo.

Risoluzione dei problemi

<i>Problema</i>	<i>Motivo</i>	<i>Soluzione</i>
Le letture di di medizioni ripetute sono significativamente diverse	La pressione sanguigna è un valore fluttuante. Per gli adulti sani sono possibili deviazioni da 10 a 20 mmHg.	nessuna
	Il braccialetto non è regolato correttamente	Assicurarsi che il bracciale sia regolato come segue: --nel lato della palma del braccio. --a circa un pollice dall'incavo del braccio
	Parlare, tossire, ridere, muoversi, ecc. duante la misurazione, influenzerà la lettura	Mentre misura, si rilassi, resti fermo, non si muova né parli.
Il valore della pressione sitolica o il valore di quella distolica é alto o basso	Ha mosso la mano o il corpo o parlato durante la misurazione	Non si muova né parli.

Specifiche

Sistema di visualizzazione	Schermo (LCD)
Metodo di misurazione	Metodo oscillometrico
Intervallo di misura	Pressione arteriale: 20 - 299 mmHg Frequenza del polso: 40-200 battiti/minuto
Precisione	Pressione:: à +/- 3 mmHG Polso: à +/-5 % delle letture
Spegnimento automatico	60 secondi dopo l'ultima operazione
Durata della batteria	Circa 250 operazioni
Ambiente operativo	Temperatura da +5 à +40 Umidità relativa 15% - 85% HR
Ambiente di stoccaggio	Temperatura -20 à +50 Umidità relativa 10% - 95% HR
Intervallo di misurazione circonferenza braccio	Aprox. 22 a 32cm
Fonte di alimentazione	4 pile "AAA" de 6 V CC (LR6)
Dimensioni	125*147*61mm
Peso	Circa 360 (pile non incluse)
Precisione clinica	Secondo AAMI-SP10 Compensazione sistematica <5 mmHg Deviazione standard <8 mmHg

Le specifiche sono soggette a modifiche per miglioramenti senza preavviso. Se il dispositivo non viene utilizzato entro gli intervalli di temperatura e umidità specificati, l'accuratezza tecnica non può essere garantita.

Garanzia

Concediamo una garanzia di 2 anni sul prodotto dalla data di acquisto. Entro il periodo di garanzia, rimuoveremo, gratuitamente, eventuali difetti dell'apparecchio derivanti da materiali o manodopera difettosi, riparando o sostituendo l'intero apparecchio, a nostra discrezione.

Nota sullo smaltimento dei rifiuti elettronici

Lo smaltimento delle batterie è regolamentato. Le batterie usate vengono raccolte nei punti di raccolta forniti dai distributori di batterie e dalle comunità. Smaltimento del tensiometro come prescritto, ovvero presso un punto di raccolta per rottami elettrici.

Data dell'ultima revisione: 24/10/2022 V2



Fabricante/Manufacturer:
SHENZHEN URION TECHNOLOGY Co., Ltd.
Floor 4-6th of Building D, Jiale Science &
Technology Industrial Zone, N°3, Shenzhen

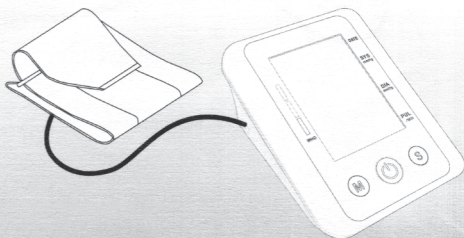


**Shanghai International
Holding Corp. GmbH**
Eif festrasse 80, 20537
Hamburg, Germany

Manual de usuário

U80R

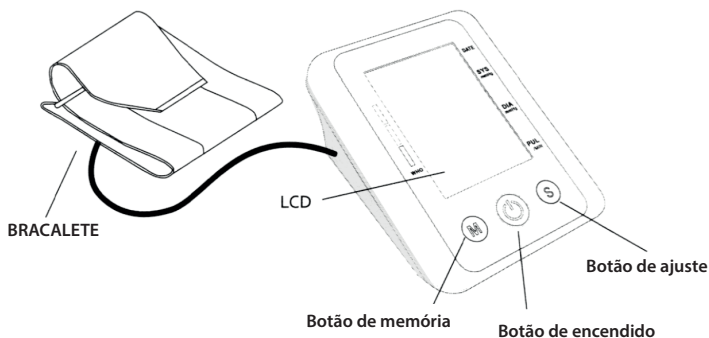
Monitor digital de pressão arterial de braço



- Data e hora
- Medição de PA e pulsações
- Precisão clinicamente provada
- Operação em um toque
- Grande ecrã LCD
- 2x99 Memórias
- 2 Usuários
- Indicador de classificação de pressão
- Transmissão de voz (opção)

Descrição do produto	2
Faça uma medição	3
Introdução	4
O que você deve saber sobre pressão arterial	5
Pressão arterial padrão	5
Precauções para garantir uma operação segura e confiável	7
Inserção da bateria	8
Ajustamento	9
Colocação do Manguito de Pressão	10
Posição para medição da pressão arterial	11
Medir sua pressão arterial	13
Função de memória	14
Cuidado e manutenção	15
Calibração	15
Mensagens de error	16
Solução de problemas	17
Especificações	18

CORPO PRINCIPAL

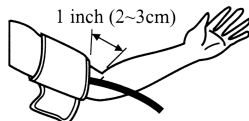


PILHAS

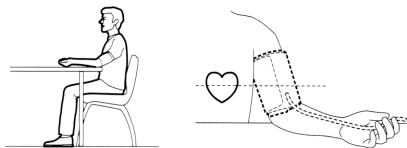
- Pilhas alcalinas (LR6 SIZE AAA) podem ser usadas para aproximadamente 250 medições (aproximadamente 3 meses, 3 vezes ao dia), a uma temperatura ambiente de 23 °C (73,4 °F) a 170 mmHg para uma circunferência do braço de 22-32 cm. (As baterias incluídas não garantem a vida útil total das baterias novas alcalinas que se especificam).
- A vida útil da bateria pode ser reduzida se a temperatura ambiente é baixa
- O número de medições que podem ser feitas com um conjunto de baterias será drasticamente reduzido se forem usadas baterias não alcalinas. Use apenas pilhas alcalinas
- Substitua as pilhas ao mesmo tempo e certifique-se de que sejam do mesmo tipo e marca

FAZER UMA MEDIÇÃO

1. Segure o punho no lado da palma. Assegure-se de que não esteja demasiado apertado. O bordo inferior da bracelete deve estar aproximadamente a uma polegada (2-3 cm) do cotovelo.



2. Assegure-se de que o manguito esteja ao nível do coração.



3. Pressione o botão USER (ou o botão SET) para elegir o número de usuário para o armazenamento de memória (a configuração predeterminada é Número 1) (opcional).



4. Ao final da medição, ouve-se um pitido e se mostra a leitura:

Valor superior (sistólica)

Valor inferior (diastólica)

Pulsações

Cuidado

1. Consulte ao seu médico para verificar o seu nível de pressão arterial antes de obtê-los em casa com esta unidade.
2. Se a bracelete causa alguma molestia durante a medição, pressione o botão ON/OFF para apagar a unidade imediatamente.
3. Retire o bracelete se a pressão supera os 300 mmHg e o bracelete não se desinfla automaticamente.

Para poder aproveitar ao máximo todas as vantagens do tensiômetro, leia pausadamente estas instruções antes de utilizar o dispositivo.

INTRODUÇÃO

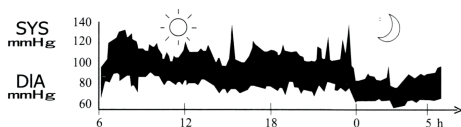
Obrigado por adquirir o monitor digital de pressão arterial. É um monitor de pressão arterial que foi desenvolvido para medições de pressão arterial fáceis e precisas. a precisão de medição foi testada no momento da fabricação e verificada através de investigação clínica de acordo com AAMI/ANSI-SP10.

As medições de pressão arterial obtidas com esta unidade são equivalentes aos obtidos por uma pessoa treinada usando o método de auscultação do manguito/estetoscópio, dentro limites prescritos por esfigmomanômetros eletrônicos ou automatizados da American National Standard.

Medir a sua própria pressão arterial é uma maneira importante de monitorar a sua saúde. A pressão arterial elevada (hipertensão) é uma importante problema de saúde que pode ser efetivamente tratado uma vez detectado. Verifique sua pressão arterial regularmente entre as consultas médicas no conforto da sua casa e acompanhe o medições irão ajudá-lo a monitorar quaisquer mudanças significativas na sua pressão arterial. Mantenha um registro preciso da sua pressão arterial ajudará o seu médico a diagnosticar e possivelmente prevenir qualquer problema de saúde futuro.

INTRODUÇÃO

A pressão arterial muda constantemente ao longo do dia. Se aumenta acentuadamente nas primeiras horas da manhã e diminui durante as últimas horas. A pressão arterial sobe novamente a tarde e finalmente, cai para um nível baixo à noite. Além disso, pode variar em um curto período de tempo. Portanto, as leituras das medições sucessivas podem flutuar.



Leituras da pressão arterial de um homem saudável de 31 anos, medidas em intervalos de 5 minutos.

Pressão arterial medida em um consultório médico sozinho fornece um valor momentâneo. Medições repetidas em casa refletem melhor os valores reais da pressão arterial sob condições todo dia.

Além disso, muitas pessoas têm uma pressão arterial diferente quando medi-lo em casa, porque eles tendem a ficar mais relaxados do que quando estão no consultório do médico. Medições periódicas de medições de pressão arterial feitas em casa podem dar ao seu médico informações valiosas sobre seus valores normais de pressão arterial em condições reais do "dia a dia".

Standard de pressão arterial

A Organização Mundial da Saúde (OMS) estabeleceu os seguintes valores de pressão arterial padrão quando medidos com o pulso em repouso:

Pressão Arterial SYS= sístole = valor superior	- Valores Normais - até 140	- Hipertensão Leve - 140-180	- Hipertensão Grave acima de 180
DIA= diástole = menor valor	até 90	90-110	acima de 110

CUIDADOS

- * Mantenha o produto e as baterias fora do alcance das crianças.
- * Pessoas que sofrem de arritmia cardíaca, constrição vascular, arteriosclerose nas extremidades, diabetes ou usuários de marcapassos cardíacos devem consultar seu médico antes medir eles próprios a pressão arterial, pois nesses casos podem ocorrer desvios nos valores da pressão arterial.
- * Se estiver sob tratamento médico ou tomando algum medicamento, verifique primeiro com o seu médico.
- * O uso deste monitor de pressão arterial não substitui a consulta com o seu médico.

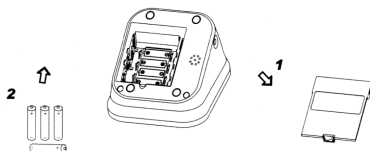
Precauções para garantir o funcionamento adequado seguro e confiável

- * Evite comer, fumar e qualquer forma de esforço direto antes da medição. Todos esses fatores influenciam no resultado da medição.
- * Tente encontrar tempo para relaxar sentado em uma poltrona em um ambiente silencioso por pelo menos 5 minutos antes da medição.
- * Remova qualquer roupa que fique justa no seu pulso.
- * Meça sempre no mesmo braço (geralmente o esquerdo).
- * Tente fazer medições regularmente na mesma hora do dia, pois a pressão arterial muda ao longo do dia.

A hora ideal para medir a pressão arterial é pela manhã imediatamente após acordar, enquanto você ainda está relativamente quieto. Se isso não for possível, tente medir a pressão arterial antes do café da manhã, antes de fazer actividade física.

Inserção de pilhas

1. Retire a tampa das pilhas da unidade conforme mostrado na imagem.
2. Insira as pilhas no compartimento das pilhas clicando em correspondência às polaridades "+" e "-" corretas.
3. Coloque a tampa das pilhas de volta no corpo principal até encaixar no lugar.



Nota: Troque as baterias quando o símbolo da bateria for exibido pilha no canto superior esquerdo da tela ou quando não os dados são exibidos mesmo se o botão ON/OFF for pressionado. Não misture pilhas velhas e novas.

Cuidado:

Não descarte as pilhas no fogo. Fazer isso pode causar um acidente ou explosão.

Configurações

Assim que as pilhas estiverem inseridas, defina a hora e a data de modo que quaisquer medições futuras armazenadas são salvas na memória com hora e data corretas. Você também pode agir sem definir rapidamente a hora e a data.

1. Definir usuário

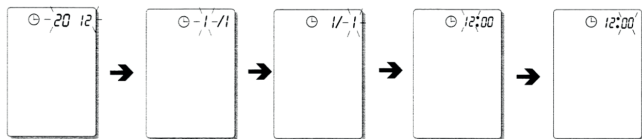
Pressione o botão USER (B03) ou pressione o botão SET por alguns segundos (B03), a (1) no visor pisca e apaga.

Pressione o botão MEMORY para definir (1) ou (2). O usuário padrão é (1).

2. Defina o ano

Pressione o botão SET, um ano exibido piscou e desligará.

Pressione o botão MEMORY para definir o ano. Ao pressionar esse botão por um longo tempo, o dígito aumentará rapidamente.



3. Defina data e hora

Pressione o botão SET novamente, os dígitos do mês aparecerão e eles vão piscar. Mais uma vez, repita pressionando o botão MEMORY para acertar o mês. Ao pressionar o botão SET, os dígitos de data, hora e minuto piscarão, repita a configuração pressionando o botão MEMORY.

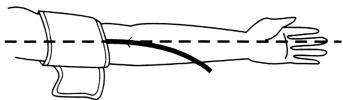
4. Quando a configuração estiver concluída, você pode pressionar o botão SET para sair da configuração e desligar o dispositivo.

Colocação do manguito de pressão

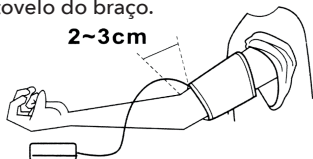
CUIDADO:

Não use a unidade para qualquer outra finalidade que não seja medir a pressão arterial. Além disso, não use a unidade junto com outros dispositivos. O uso inadequado pode causar mau funcionamento ou ferimentos pessoais.

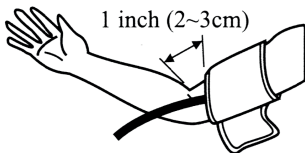
1. Aperte a braçadeira no braço esquerdo. Será melhor usar o braço nu.



2. Certifique-se de que o manguito não esteja muito apertado a borda inferior do manguito deve ser de aproximadamente uns (2-3 cm) do cotovelo do braço.



3. A unidade pode ser usada no pulso esquerdo ou direito. Ao fazer medições de pressão arterial com a mão direita, posicione a abraçadeira conforme mostrado.

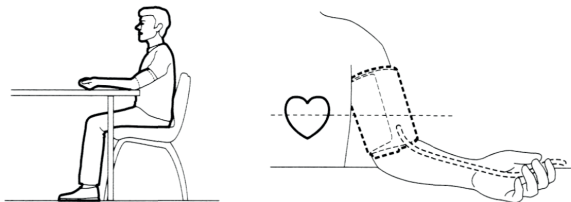


No entanto, como é dito que pode haver uma diferença de até 1 OmmHg entre os braços esquerdo e direito, certifique-se usar sempre o mesmo braço. Descanse sempre de 3 a 5 minutos antes de fazer as medições. Pressione o botão ON/OFF para iniciar uma medição. O manguito é inflado automaticamente e ele então esvaziará quando a medição estiver concluída.

Posição para medição da pressão arterial

Ao medir a sua pressão arterial em seu braço, o manguito de pressão arterial deve estar ao nível do coração para garantir leituras constantes e preciso.

Faça medições enquanto este sentado.



CUIDADO:

* Não use perto de telefones celulares ou outros dispositivos que emitem ondas eletromagnéticas. Fazer isso pode causar um mau funcionamento.

* Não mova o corpo, o braço ou os dedos durante a medição.

Medir a sua pressão arterial

Relaxe durante a medição.

1. Feche o punho.

2. Pressione o botão ON/OFF.

* Tudo na tela será exibido por aprox. 1 segundo

* O manguito começará a inflar automaticamente.

* A inflação pára automaticamente e inicia a medição.

* Uma vez que seu pulso é detectado, a marca IP ele piscará na tela com sons.

3. Valores de pressão arterial junto com a frequência de pulso são exibidos quando a medição é concluída com som.

* O ar no manguito de pressão é liberado automaticamente.

* A taxa de pulso exibida indica o número de batimentos cardíacos por minuto calculados a partir do número de batimentos cardíacos registados durante o medição.

4. Pressione o botão ON/OFF para desligar o dispositivo.

* Se você esquecer de desligar o aparelho, ele automaticamente e após aprox. 2x99 segundos.

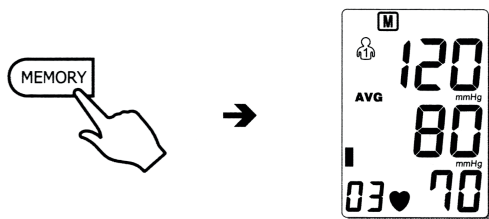


Função de memória

O monitor de pressão arterial pode armazenar 99 leituras para cada usuário (2 usuários). Quando a memória estiver cheia, os valores mais antigos serão substituídos. Ele também tem um função average para exibir os dados médios das últimas três leituras.

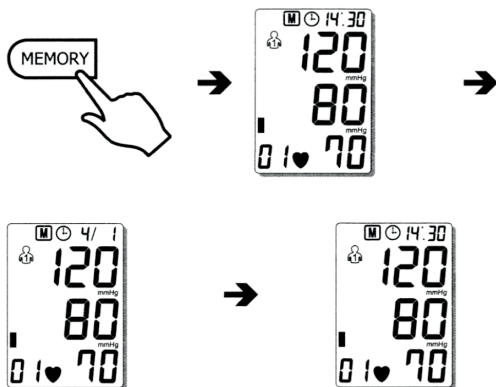
Exibir leituras médias (AVG)

O monitor pode armazenar os valores médios (AVG) dos últimas três leituras. No modo de desligamento ou após terminar uma medição, pressione o botão MEMORY, ou leitura MÉDIA

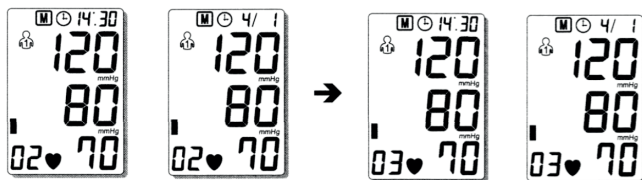


Recuperação de leituras armazenadas

1. Pressione o botão MEMORY, a leitura MÉDIA será exibida em primeiro lugar.
2. Continue pressionando o botão MEMORY, a leitura será exibida armazenado mais recentemente (por exemplo, a primeira memória). A data e o tempo irá alternar para exibição.



3. Pressionar repetidamente o botão MEMORY irá chamar todas as leituras armazenadas uma a uma. Pressionar continuamente o botão MEMORY percorrerá todas as leituras armazenadas.



Nota: Pressione a tecla set e em seguida, pressione e segure três teclas ao mesmo tempo, você pode limpar a memória.

Cuidado e manutenção

- * Não exponha o monitor de pressão arterial a temperaturas extremas, umidade, poeira ou luz solar direta.
- * O manguito contém um bulbo hermético sensível. trate-o com Tenha cuidado e evite qualquer torção ou tensão de torção.
- * Limpe o monitor de PA com um pano macio. Não use combustível diluente ou outro solvente. Remova as manchas da braçadeira com cuidado com um pano úmido e água com sabão.
- * Não lave a pulseira.
- * Não deixe cair o monitor de PA nem o trate com força.
- * Não tente abrir o monitor de PA. Isso invalidará a calibração do fábrica.
- * Se a unidade foi armazenada em temperaturas abaixo de 0 °C (32 °F), deixe-o em um local quente por cerca de 15 minutos antes de usá-lo. Caso contrário, o manguito pode não inflar adequadamente.
- * Não tente desmontar a unidade.
- * Não esmague a pulseira.
- * Quando a unidade não for usada por um longo período de tempo (30 dias ou mais), certifique-se de remover as pilhas.

Calibração

Este produto foi calibrado no momento da fabricação. Se usado de acordo com as instruções de uso, não necessita um calibrado periódico. Se a qualquer momento você tiver dúvidas sobre a precisão da medição, entre em contacto com um centro de serviço autorizado.

Mensagem de erro

Mensagem	Correcção
Er 1	A pressão medida foi inferior a 20mmHg. medir novamente.
Er 2	A pressão não pode ser medida devido ao ruído o sinal, medir novamente.
Er 3	A pressão medida foi superior a 300 mmHg. medir novamente.
Er p	Erro de bombeamento. Verifica o manguito e voltar a tentar.
HI	A pressão de bombeamento é superior a 300 mmHg. medir novamente.
 O sin display	Bateria Fraca. verifique e substitua todas as 4 pilhas se é necessário. Medir novamente.

Solução de problemas

<i>Problema</i>	<i>Razão</i>	<i>Solução</i>
as leituras de medições repetidas podem diferir significativamente	A pressão arterial é um valor flutuante. Para adultos saudáveis são possíveis desvios de 10 a 20 mm Hg.	Nenhum
	A pulseira não está bem ajustada	Certifique-se de que a braçadeira esteja ajustada da seguinte forma: --no lado da palma do seu braço. -- acerca de uma polegada do curva do braço
	Falar, tossir, rir, mover-se, etc. quando a medição influenciará na leitura	Enquanto você mede, relaxe, fique parado, não se mova ou fale.
O valor de pressão sistólica ou o valor de pressão diastólica é alto ou baixo	Ele moveu a mão ou corpo ou falou durante a medida	Não se mova ou fale.

Especificações

Sistema de exibição	Visor de Cristal Líquido (LCD)
Método de medição	método oscilométrico
Faixa de medição	Pressão arterial: 20 - 299 mmHg Taxa de pulso: 40-200 pulsos/minuto
Precisão	Pressão: dentro de +- 3mmHG Pulso: dentro de +-5% das leituras
Desligamento automático	60 segundos após a última operação
Duração da bateria	Cerca de 250 operações
Ambiente operacional	Temperatura +5 a +40 Humidade relativa 15% - 85% HR
Ambiente de armazenamento	Temperatura -20 a +50 Humidade relativa 10% - 95% UR
Faixa de medição circunferência do braço	Aproximadamente. 22 a 32cm
Fonte de energia	4 pilhas tipo "AAA" 6 V DC (LR6)
Dimensões	125*147*61mm
Peso	Cerca de 360 (não incluindo pilhas)
Precisão clínica	De acordo com a AAMI-SP10 Compensação sistemática <5 mmHg Desvio padrão <8 mmHg

As especificações estão sujeitas a alterações para melhorias sem aviso prévio. Se o dispositivo não for usado dentro das faixas de temperatura e humidade especificada, a precisão técnica não pode ser garantida.

Garantia

Concedemos 2 anos de garantia ao produto a partir da data de compra. Dentro do período de garantia, removeremos, gratuitamente qualquer, qualquer defeito no aparelho resultante de falhas em materiais ou mão de obra, seja reparando ou substituindo o aparelho inteiro, como nós escolhermos.

Nota de Descarte de Lixo Electrónico

O descarte de pilhas é regulamentado. As pilhas usadas são recolhidas nos pontos de recolha disponibilizados por revendedores de pilhas e comunidades. Eliminação do monitor de pressão arterial conforme prescrito, ou seja, em um ponto de colheita de sucata eléctrica.

Fecha da última revisão: 24/10/2022 V2



Fabricante/Manufacturer:
SHENZHEN URION TECHNOLOGY Co., Ltd.
Floor 4-6th of Building D, Jiale Science &
Technology Industrial Zone, N°3, Shenzhen



**Shanghai International
Holding Corp. GmbH**
Eif festrasse 80, 20537
Hamburg, Germany